90STE JAARGANG NO. 34 VRIJDAG 9 FEBRUARI 1973

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

HOOFDREDACTEUR–DIREKTEUR: NORBERT HENDRIKSE

UITGEVER: UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
DRUKKER: N.V. PAULUSDRUKKERIJ
KANTOOR: CONSCIENTIESTEEG 27 – 29 - Telefoon: 24360

Abonnementsprijs f. 5 per maand
(met Panorama) f. 7 per maand
Losse nummers dertig cent

Giro: 440000
Klachten bezorging: 16 – 18 uur (tel.: 24361)

BIJ ONLUSTEN TENMINSTE TWEE GEWONDEN

Inschakeling militairen niet overwogen

Traangas in Paramaribo

PARAMARIBO – De politie heeft gisteren in Paramaribo bij schermutselingen met betogers traangas moeten gebruiken. Eerder op de dag werden twee mensen door politiekogels getroffen, toen het tot een treffen kwam tussen betogers en politie. Officieel kon een eerder bericht niet worden bevestigd, dat er bij dat treffen ook een dode is gevallen. Door de onoverzichtelijke situatie en de slechte verbindingen in de stad, zo meldt het ANP, was niet te zeggen in hoeverre het parool voor een algemene staking, die in de nacht van donderdag op vrijdag moest beginnen, is opgevolgd. Zowel in Paramaribo als in Den Haag is intussen van officiele zijde meegedeeld, dat geen beroep op Nederlandse militairen is gedaan om in de heersende gespannen toestand in te grijpen.

De ongeregeldheden, waarbij tenminste twee gewonden vielen, ontstonden nadat groepen demonstranten voor korte tijd het kantoor van de Algemene Bank Nederland hadden bezet. Daarna trokken zij naar het gebouw van de Surinaamse Bank. Toen zij probeerden ook dat gebouw binnen te dringen, greep de politie in. De groep keerde terug naar een stakingscentrum in de buurt. Daar kwam het later tot hevige vechtpartijen tussen de betogers en de politie. De door politiekogels gewonde demonstranten zijn een 23-jarige bosneger en een 28-jarige hindostaan.

In Nederland maakt men zich ondertussen ongerust over een mogelijk verzoek van Surinaamse zijde om Nederlandse militairen in te schakelen om de toestand die uit de hand dreigt te lopen, te normaliseren. De Vereniging van dienstplichtige militairen (VVDM) heeft de regering in Den Haag bij voorbaat verzocht af te zien van elke vorm van inmenging van Nederlandse troepen in de Surinaamse stakingsonlusten.

De VVDM geeft de Nederlandse regering in overweging dat, in geval Nederlandse militairen in Suriname worden ingezet, deze militairen in een ernstig gewetensconflict kunnen komen en dat door een ingrijpen van de Nederlandse troepen de situatie in Suriname wordt verscherpt zonder dat de oplossing van het conflict dichterbij komt. De VVDM vraagt de regering in deze kwestie een zo groot mogelijke openheid te betrachten.

Het overlegorgaan van de drie vakcentrales (NVV, NKV en CNV) wil op korte termijn de situatie in Suriname bespreken met minister Geertsema, die voorlopig is belast met Surinaamse en Antilliaanse zaken. De vakcentrales zijn zeer ernstig ongerust over de recente ontwikkelingen in Suriname en hebben zich daarover in de woensdag in Utrecht gehouden vergadering van het overlegorgaan beraden. Het verzoek om een onderhoud met minister Geertsema is gisteren gedaan.

De woordvoerder van het overlegorgaan verklaarde desgevraagd, dat de vakcentrales de minister onder meer ten sterkste willen ontraden een artikel uit het koninkrijksstatuut inzake militaire bijstand te hanteren in de huidige gespannen situatie. Het overlegorgaan van de drie vakcentrales meent dat eventuele inschakeling van Nederlandse militairen alleen maar olie op de golven zou kunnen gooien. Het overlegorgaan is voorts van mening, dat de huidige gespannen regering het functioneren van de vakbeweging onmogelijk dreigt te maken en dat voor een gezonde opbouw van Suriname een onbelemmerd functioneren van de vakbeweging een absolute voorwaarde is.



De minister van Economische Zaken, de heer Do[illegible] Guzman Croes, bekijkt een [illegible] de flessen „soft drink", [illegible] is uit Arubaanse aloë.

Croupiers na staking weer in dienst

PHILIPSBURG – Op 24 januari werd plotseling een aantal croupiers van het Concord-hotel ontslagen. Motief: het casino liep niet zo goed als verwacht werd. Door de General Workers Union werden direct onderhandelingen aangeknoopt met de heer Bozier van Concord. Deze verklaarde dat als de meerderheid van het casinopersoneel aangesloten was bij bewuste bond, deze door de hoteldirectie erkend zou worden. Alrett Peters de voorzitter van de bond kon dit aantonen en inderdaad werd de General Workers Union erkend. Door de vakbond werden nu onderhandelingen aangeknoopt, die niet tot een bevredigend resultaat leidden. Derhalve werd de hulp van de landsbemiddelaar ingeroepen. Deze arriveerde afgelopen donderdag en voerde uitgebreide besprekingen met beide partijen. Hij kon echter geen bevredigend resultaat bereiken en keerde onverrichterszake naar de Benedenwinden terug. De heer Bozier voerde als argument voor het mislukken van de besprekingen aan dat hij buiten zijn instructies van de hoofddirectie in de States om zou handelen, als hij de croupiers weer aannam, hetgeen tot zijn eigen ontslag zou kunnen leiden.

Het resultaat van dit alles was dat er afgelopen vrijdag en zaterdag in het casino van Concord werd gestaakt. Zondag zou weer gestaakt worden, waarbij grote kans bestond dat de croupiers van de andere hotels zich uit sympathie bij de actie aan zouden sluiten. Ter elfder ure werd echter een oplossing gevonden, die eruit bestond dat de ontslagen croupiers toch weer in dienst genomen zijn.

Doden bij strijd in Sto Domingo

Juan Bosch blijft zich schuil houden

SANTO DOMINGO – Tijdens gevechten met guerrillastrijders in het bergachtige zuidelijk deel van de Dominicaanse Republiek zijn drie militairen van de regeringstroepen gedood en drie gewond. Dit is bekendgemaakt door een legerwoordvoerder in Santo Domingo. De gevechten hadden zich maandag afgespeeld.

Volgens militaire kringen is het leger ervan overtuigd dat de opstandelingen worden geleid door kolonel Francisco Caamano Deno. Caamano Deno leidde in 1965 een opstand van jonge officieren die sympathiseerden met de verdreven president Juan Bosch. De opstand van Caamano en zijn geestverwanten werd met behulp van Amerikaanse mariniers onderdrukt.

Sinds maandag melding werd gemaakt van een landing van guerrillastrijders op het eiland zijn honderden mensen door politie of door het leger gearresteerd. Uit alle delen van de republiek komen berichten over huiszoekingen en arrestaties bij leden van de oppositie. Juan Bosch zelf is volgens de jongste berichten nog steeds ondergedoken.

Ontvoerde Italiaanse industrieel vrij

PAVIA– De rijke Italiaanse industrieel Pietro Toriello (34), die 18 december werd ontvoerd, bevindt zich sedert donderdagochtend weer op vrije voeten. Naar verluidt, is voor zijn invrijheidstelling een losgeld van 3 tot 8 miljoen gulden (Ned.) betaald.

De auto van Toriello werd 19 december op 25 km van zijn woonplaats Vigevano in Lombardije gevonden. Na een week schortte de politie de speuracties op om de ontvoerders in staat te stellen contact met de familie op te nemen om over een losgeld te onderhandelen.

Toriello, die uitgeput was, is in een ziekenhuis opgenomen.

Goed geklede mannen in VS

NEW YORK – Wat de Amerikaanse senator George McGovern bij de presidentsverkiezingen niet kon, is hem op het gebied van de mode wel gelukt. Hij heeft president Nixon van de eerste plaats verdrongen als de best geklede man. De Amerikaanse mode-stichting kende McGovern de eerste plaats toe in de categorie „staatslieden". In de categorie filmacteurs is de eerste plaats gegeven aan Burt Reynolds die naakt poseerde voor een damesblad, omdat ongekleed „een stijltrend is voor de film." In de categorie „high society" verdreef Nixons schoonzoon Edward Cox Finish de Griekse scheepsmagnaat Onassis van de eerste plaats. Een ander op de lijst van best geklede mannen is wereldkampioen boksen zwaargewicht George Foreman.

Geen ontmoeting Kissinger-Sihanoek

WASHINGTON – De woordvoerder van het Witte Huis, Ronald Ziegler, heeft ontkend dat er plannen zijn voor een ontmoeting tussen dr Henry Kissinger, adviseur van president Nixon, en prins Norodom Sihanoek, leider van de Cambodjaanse regering in ballingschap in Peking.

Hoopvol resultaat bij onderzoek Aruba-aloe

WILLEMSTAD – Voor de Arubaanse aloë schijnen, aldus blijkt uit proeven genomen in de laboratoria van de Japanse onderneming Takasago Perfumeries in Kamata, diverse mogelijkheden te bestaan. Tijdens het recente bezoek van de Antilliaanse economische missie aan Japan had de minister van Economische Zaken, de heer Dominico Guzman Croes het bespreking met functionarissen van deze onderneming over eventuele mogelijkheden voor de op Aruba – en eventueel ook voor de op Bonaire – gekweekte aloë.

De besprekingen met de Takasago Perfumeries leidden ertoe dat deze onderneming zich bereid verklaarde in haar laboratoria een onderzoek te verrichten naar de mogelijkheden die de Arubaanse aloë biedt. Daarvoor werden op telegrafisch verzoek van minister Guzman Croes nog tijdens diens verblijf in Japan een hoeveelheid aloë uit Aruba overgevlogen. Van de Antilliaanse handelscommissaris in Japan, de heer Henk Dennert, ontving minister Guzman Croes thans bericht dat de research-werkzaamheden gunstige resultaten hebben opgeleverd. De heer Dennert werd voor een bezoek aan de laboratoria van de Takasago Perfumeries uitgenodigd en mocht daar kennismaken met een "soft-drink" alsmede een likeur-soort geheel gemaakt uit de Arubaanse aloë. Volgens de Antilliaanse handelscommissaris zou de "soft-drink" heerlijk smaken. Een smaak die hij vergeleek met die van seven-up. Minister Guzman Croes mocht inmiddels twee flessen van deze drank ter kennismaking ontvangen.

Uit het onderzoek is eveneens gebleken, dat uit het aloë-sap een goede kwaliteit alcohol met een alcoholpercentage van 7 tot 8 procent verkregen kan worden. De Japanse firma is thans bezig voor haar uitvinding het patent voor Japan aan te vragen. De onderzoekingen worden door Takasago Perfumeries voortgezet. De mogelijkheid wordt thans nagegaan om de medewerking te verkrijgen van de Overseas Technical Cooperation Agency (O.T.C.A.) van Japan om twee Japanse deskundigen beschikbaar te stellen teneinde technische bijstand en advies te verlenen bij het verbouwen van aloë op de Nederlandse Antillen in het algemeen en op Aruba in het bijzonder.

Tijdens het bezoek aan Japan had minister Guzman Croes reeds een principiele toezegging van de O.T.C.A. verkregen, dat deze organisatie tegenover een dergelijke aanvraag welwillend zou staan. Het beschikbaar stellen van deze deskundigen houdt in, dat ook de pharmaceutische mogelijkheden die de Arubaanse aloë biedt verder kunnen worden onderzocht.

De handelscommissaris van de Nederlandse Antillen in Japan, de heer H. Dennert, is thans druk bezig om aan de vele besprekingen die de Antilliaanse economische missie in Japan heeft gevoerd een "follow-up" te geven en in de komende maanden diverse delegaties van diverse Japanse industrieën, waarmee besprekingen zijn gevoerd, op de Antillen worden verwacht.

Isa wil meer rechters van Nederland

SCHIPHOL – Met een aantal onderwerpen die hij in Den Haag met verschillende ministers wil bespreken, is gisteren premier Isa uit Curacao op Schiphol aangekomen. Bij minister Van Agt van Justitie zal hij er op aandringen uit te zien naar vervanging van een tweetal rechters, dat in mei uit de Antillen terugkeert naar Nederland. „Wij zijn nog altijd aangewezen op rechters die wij van Nederland moeten lenen", aldus de premier. Op het ogenblik zijn er vijf werkzaam in de Antillen, maar er is in feite behoefte aan wel tien rechters.

Met minister Schmelzer [illegible] premier zich beraden over d[illegible] katie van het continental pla[illegible] Venezuela en Aruba, die slechts 15 mijl uit elkaar liggen. Venezuela heeft zich steeds op het standpunt gesteld dat het aanspraak kan maken op 12 mijl aan territoriale wateren, maar volgens het in 1958 tot stand gekomen verdrag van Geneve moet de middellijn als demarkatie worden beschouwd. Het geschilpunt is met name van belang voor eventuele boringen in zee naar olie of gas. Binnenkort zal een datum worden vastgesteld voor overleg met Venezuela.

In tegenstelling tot Suriname heerst er in de Antillen nauwelijks enige onrust. De havenstaking van de losse arbeiders is ten einde gekomen. Op bevel van hun bond, de Algemene Havenunie, zijn de stakers weer aan het werk gegaan. De dreigende moeilijkheden bij de Shell behoren eveneens tot het verleden, zo hoopt althans de premier, want hij verwachtte dat gisteren de omstreden cao zal worden aangenomen. In december was het overleg over een nieuwe cao vastgelopen.

Premier Isa zal ongeveer een week in Nederland blijven. Hij hoopt vrijdag 16 februari naar Willemstad terug te vliegen.

AMSTERDAM – De Nederlandsche Bank heeft ook donderdag weer steunaankopen moeten verrichten aangezien de koers van de dollar op de Amsterdamse wisselmarkt de gehele dat op de officiele interventiekoers van Nf3,1720 bleef.

Meer ontspanning in Zuid-Vietnam

President Thieu blijft onvoldaan

SAIGON – De officiele mededeling van de Zuidvietnamese regering dat er voortaan contacten mogelijk zijn tussen buitenlandse journalisten en vertegenwoordigers van Noord-Vietnam en het Zuidvietnamese bevrijdingsfront, heeft een zekere ontspanning in Saigon teweeg gebracht. De Zuidvietnamese autoriteiten lieten weten dat zij geen bezwaar hebben tegen deze contacten en ook niet tegen bezoeken van de buitenlandse journalisten aan gebieden in Zuid-Vietnam die onder toezicht staan van de voorlopige revolutionaire regering.

Maar de belangrijkste problemen inzake de toepassing van de Parijse akkoorden over het bestand schijnen nog steeds niet te zijn opgelost. Men verwacht echter wel dat Noord-Vietnam en de voorlopige revolutionaire regering zaterdag of zondag de eerste Amerikaanse krijgsgevangenen zullen vrijlaten. Het overleg over de invrijheidstelling van de Zuidvietnamezen die door de troepen van Hanoi of van de Vietcong krijgsgevangen zijn gemaakt en de vrijlating van de Noordvietnamezen en Vietcongstrijders die in de handen van Zuid-Vietnam zijn, verkeert echter in een impasse.

De Zuidvietnamese minister van Voorlichting, Pham Duong hien, deelde woensdag mee dat ongeveer 10600 voormalige Vietcongstrijders die verzocht hadden hun status van krijgsgevangenen te mogen verwisselen voor die van „aanhanger van de regering-Thieu" al vóór het bestand in vrijheid zijn gesteld.

President Nguyen Van Thieu van Zuid-Vietnam heeft overigens zijn ontevredenheid uitgesproken over de naleving van de wapenstilstand. Op een persconferentie na een politieke bijeenkomst zei Thieu dat de tegenpartij wel bereid was geweest de wapenstilstandsovereenkomst te tekenen maar dat zij deze niet eerbiedigde. Er is in de afgelopen elf dagen geen daadwerkelijke vrede geweest. Zo zei hij.

Thieu voegde eraan toe dat onder de huidige omstandigheden de internationale controle-commissie niet behoorlijk kan functioneren. Hij bekende dat het aantal bestandsschendingen de afgelopen dagen is verminderd.

* In Parijs is op 83-jarige leeftijd de beeldhouwer Richard Guino overleden die onder leiding van Auguste Renoir de beeldhouwwerken uitvoerde die Renoir aan het eind van zijn leven niet meer kon verwezenlijken. Richard Guina werd op 11 januari 1971 erkend als de medewerker in de jaren 1913 tot 1917 aan de beeldhouwwerken van Renoir. Guino werd in 1890 in Gerona, Spanje, geboren.

Nixon overweegt invoertoeslag

WASHINGTON. – President Nixon van de Verenigde Staten overweegt ernstig een toeslag op de invoer in te stellen. Hij wil hiermede de handelspartners van het land dwingen tot internationaal overleg over geld en handel. Dit is gisteren in ingelichte kringen vernomen. De zegslieden zeiden dat de president tamelijk verstoord is over het grote tekort op de Amerikaanse handels- en betalingsbalans. De president zou een invoertoeslag willen om de dollarstroon naar het buitenland tot stilstand te brengen. De woordvoerders zagen de toeslag als middel om onwillige regeringen van andere landen te dwingen tot het aanpakken van problemen op het gebied van deviezen, handel en monetaire aangelegenheden.

In augustus 1971 toen de lonen en prijzen in de Verenigde Staten werden bevroren, stelde Nixon een invoertoeslag in die drie maanden van kracht bleef. Ondertussen werd op de wisselmarkt in Tokio vandaag opnieuw melding gemaakt van een groot dollaraanbod. Dat had kennelijk te maken met de voortdurende druk die de dollar op in West-Duitsland ondervindt en de kans op een invoertoeslag in de Verenigde Staten. Het aanbod bedroeg naar schatting 68 miljoen dollar. Daarvan heeft de Japanse centrale bank ongeveer 40 miljoen dollar opgekocht.

Gouverneur Tadasji Sasaki van de Japanse centrale bank heeft tijdens besprekingen met de Japanse regering gezegd dat het overschot aan dollars van de banken naar zijn mening sterk geslonken is. Volgens regeringswoordvoerders laat Japan zich bij het nemen van maatregelen ter bescherming van de yen geheel leiden door de ontwikkelingen op de Westduitse wisselmarkt. Zo wordt vrijwel zeker aangenomen dat de Japanse wisselmarkten dicht gaan als de bondsrepubliek het voorbeeld geeft. Een revaluatie van de yen wordt zelfs niet in overweging genomen, aldus de zegslieden.

Voorzover bekend heeft de Japanse regering nog geen duidelijk antwoord gegeven op de eisen van Nixons handelsvertegenwoordiger Eberle die tijdens overleg in Tokio heeft gedreigd met eenzijdige Amerikaanse maatregel als het grote Japanse overschot op de balans van de handel met de Verenigde Staten niet sterk daalt.

AGENDA CURACAO

Losse nummers van de AMIGOE DI CURACAO zijn dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van de Amigoe, Consciëntiesteeg 27-29 en verder bij: La Bonanza, Breedestraat (O); Chu, Breedestraat 168; Sandy Store, naast Botica Coromoto, Breedestraat (O); Van der Dijs, Charlottestraat 6; Discoteca Brion, De Rouvilleweg; Holiday Inn, Arthur Frommer-hotel; April Bar, Piscaderaweg; Shon Ma Center, Weg naar Welgelegen; Ana, Schottegatweg-west 80; Barberia Kort, Schottegatweg-noord 395; La Verdad, F. D. Rooseveltweg 143; Estrella de la Mañana, W. Churchillweg 55; La Libanesa, Winston Churchillweg 56; La Campana, Bermudaweg 29; Wolf, Rio Canarioweg 22; Toko Fruteria Natalie, Mahumaweg 49; La Buena Fé, Rancho; Tax Free Shop Airport; hotel Curaçao Intercontinental; El Chico, Kerkstraat 22; Alex, De Ruyterplein; El Dorado, Pietermaaiweg; Cas di Pueblo, Penstraat; „Mi ideal", Berg Altena 98; Mensing Strada; Boekhandel Eddine, Schottegatweg-oost 185; Toko Zuikertuintje; Jansen, Santa Rosaweg 103.

BIOSCOPEN

ROXY: 19.00-21.00 Shaft's big score; WEST-END 23.30 King Kong escape; CINELANDIA: 19.00-21.00 36 hours in hell; 24.00 Angels die hard; DRIVE-IN: 19.00 Never a dull moment; 21.00 My dear killer; 24.00 Sex and life; CINE-RIO: 20.00 four flies on grey velvet.

CINE-TRUCK:

Hedenavond te Zuid Bonam en morgenavond te Sta. Rosa.

BOTICA'S (nachtdienst):

OTRABANDA: del Pueblo, tel.: 25444; PUNDA: Antillian, tel.: 36298.

DIVERSEN

ONTVANGST: 19.00-21.00 ten huize van notaris Smeets, Schottegatweg Oost 32 - tgv. benoeming G.A. Smeets tot notaris en afscheid notaris mr. A.A.G. Smeets.

CENTRO PRO ARTE: 20.30 opvoering Mascaruba: Purga den orea.

SPORT

BRIDGE: 20.00 drive - Club Curacao, Julianaplein

JEUGDHUIS DE OLEANDER: 20.00-21.00 meisjes; 21.00-22.00 jongens - basketball-training.

VOETBAL: 20.15 hoofdkl.: Jong Colombia vs Scherpenheuvel - rifstadion.

ZATERDAG

DIVERSEN

LUCHTPOSTSLUITING: 17.00 voor Europa en New York - hulppostkantoor Plesmanluchthaven. (Sluiting van aangetekende stukken één uur vóór postsluiting).

GROT VAN HATO: 09.00-12.00 en 15.00-18.00 open voor publiek.

CURACAOSE ZUURSTOFFENFABRIEK: 08.00-11.00 open voor het vullen van aqualongen.

JEUGDCENTRUM DIVI-DIVI: 10.00-12.00 dam/schaak/domino - vanaf tien jaar; 14.00-17.00 bandtraining - gevorderden.

TOERISTENSCHIP: 07.00-24.00 Romanza - vert. SELMA; 09.00-24.00 Sea Venture - vert. SELMA.

SPORT

SCHAKEN: 14.30-17.30 cursus voor jeugdigen - Stella Maris.

VERGADERING: 10.00 gewone jaarl. alg. verg. - Ant. Brouwerij n.v. - thv. vennootschap Rijkseenheidblvd.

TENTOONSTELLING: Shell-schilderijen - hal hoofdkantoor.

HOCKEY: 16.30 Asiento (rood) vs Asiento (wit) - Rust & Burgh.

VOETBAL:

JOHNNIE WALKER TOERNOOI: 15.00 Quick '60 3 vs Quick '60 4 - C.kl. - Mon Repos; 16.15 MSV 2 vs W'stad 2A - B.kl. - MSV: Quick '60 2 vs W'stad 2 - B.kl. - Mon Repos; MLD I vs PSV 2 - B.kl. - Suvek.

Dronken dames op de vuist

PHILIPSBURG — Een patrouille ontdekte tijdens surveillance dat een paar dames voor een discotheque een nummertje aan het boksen waren. Ze waren respectievelijk afkomstig van St. Kitts en Aruba. Toen de patrouille het gevecht stopte wilde de Arubaanse met de politie op de vuist. Ze was behoorlijk dronken en kreeg daarom een nachtje logies.

Autowiel gestolen

PHILIPSBURG — Iemand meldde dat zijn auto voor zijn huis was verdwenen. Hij had per ongeluk zijn contactsleutel in de wagen gelaten. Na een speurtocht in samenwerking met de gendarmerie werd de wagen teruggevonden aan de Franse kant. De illegale bestuurders zaten er nog in. Bij verder onderzoek werd op een van hen marihuana aangetroffen. Beiden — een Curacaoënaar en een Arubaan — werden in verzekerde bewaring gesteld.

BEURSBERICHTEN

NEW YORK — Het grote aanbod van de afgelopen vier weken, waardoor de koersen daalden op het recordniveau, heeft zich donderdag op de NewYorkse effectenbeurs voortgezet. De koersen van de populaire fondsen sloten echter iets hoger dan het lagere peil van eerder op de dag. Beleggers werden nerveus door de monetaire situatie, vrees over inflatie, de stijgende rentetarieven en een knapper krediet.

AMSTERDAM — Internationals overwegend iets lager. Cultures, banken en scheepvaart verdeeld. Heineken en Nationale Nederlanden vriendelijk, KLM zwak. Locale markt hoger. Staatsfondsen iets hoger.

SVC: niet erop uit om bond te benadelen

WILLEMSTAD — De Scheepvaartvereniging Curacao heeft vanmorgen het volgende communique verstrekt aan de Amigoe: „Er is verwondering geuit over het bijleggen van het geschil tussen de SVC en de AHU. De SVC had, zo gezien een belangrijk wapen in handen tegen de AHU, namelijk een Fls. 60.000. vonnisexecutie, waarmee deze bond zwaar geschaad had kunnen worden en de verwondering kan zijn oorsprong hebben gehad in het feit dat het rechterlijk besluit niet ten uitvoer is gebracht.

Ofschoon de SVC alle achting heeft voor de rechtelijke macht en bewust is van de gezagsondermijnings aspecten die door buitenstaanders naar voren gebracht kunnen worden, was en zal de SVC nooit er op uit zijn om bonden te benadelen. Het lag in de bedoeling om de bond aan haar verplichtingen te houden en de cao condities in hun totaliteit te waarborgen en toen dit doel op ethische wijzen, met medewerking der autoriteiten, bereikt was, heeft de SVC de sancties niet gebruikt en onze haven rust verschaft voor een periode van 90 dagen, die hopelijk verlengd zal kunnen worden op basis van een te komen deskundig rapport over container behandeling, met behoud van rust en de zo nodige bedrijvigheid in onze haven," tot zover het SVC-communique."

De Amigoe blijft bij het reeds in een commentaar naar voren gebrachte standpunt dat de SVC door het laten vallen van de haar rechtens toekomende vorderingen van de hele rechterlijke procedure bij het gerezen geschil met de AHU een farce heeft gemaakt. Bovendien heeft de SVC haar positie t.o.v. de vakbond verzwakt bij eventuele toekomstige moeilijkheden hetgeen in dit geval waarbij de publieke opinie volledig achter het gelijk van de SVC stond niet nodig was geweest. De opmerking in het communique dat de SVC nooit erop uit is om bonden te benadelen vinden wij in dit opzicht helemaal „de limit."

TUNIS — De voormalige Tunesische minister van Economische Zaken Achmed Ben Salah, is ontsnapt uit de gevangenis waarin hij een straf van tien jaar wegens verraad en wanbeheer van 's lands economie uitzat.

Belastingdienst op Bovenwinden

PHILIPSBURG — Uit een bekendmaking van de gezaghebber van de Bovenwindse eilanden de heer R. O. van Delden blijkt dat sinds 1 februari jl Sint Maarten een eigen belastingdienst heeft gekregen.

Het kantoor van de belastingdienst is gevestigd in het gebouw van de Tradewind nv aan de Frontstreet in Philipsburg. De leiding van dit kantoor is in handen van de heren S. D. Palm en Ch. de Haseth.

Tot voor kort werden de Bovenwindse belastingzaken vanuit Curacao geleid, doch dit zal thans door het kantoor in Philipsburg geschieden. Ook kan men hier de nodige inlichtingen verkrijgen.

Zowel van overheids- als publieke zijde is men tevreden dat er thans een eigen belastingdienst op de Bovenwinden is gevestigd.

Hopelijk zal het spoedig tot het verleden behoren dat belastingplichtigen vele jaren niet betaalden en sommige zelfs het eiland verlieten zonder belasting betaald te hebben.

Beurs van New York

ACF Industries Inc.	41 1/2	Kraftko Corp.	44 7/8
Airco Inc.	14 3/8	Ling-Temco-Vought	9 1/4
Allied Chemical Corp.	30 7/8	Litton Industries Inc.	10 3/4
Aluminium Co. of America	51	Lockheed Aircraft	7 7/8
American Brands Inc.	42	Marcor Inc.	23
American Can Co.	31	Martin Marietta Corp.	17 1/2
American Cyanamid C.	29	May Department Stores Co.	41 1/4
American Electric Power	28 3/8	McDonnel Douglas Corp.	35 3/4
American Metal Climax	33 3/8	Mobil Oil Corp.	70 1/4
American Motors Corp.	8 1/8	Nabisco Inc.	56 1/2
American Smelting & Ref.	19 1/2	National Cash Register	27 3/4
American Teleph. & Telegr.	50 3/8	National Distillers & Chem.	15 1/8
Ampex Corp.	6 3/8	National Gylsum Co.	15 7/8
Anaconda Company	21 3/4	National Steel Corp.	39 1/2
Armco Steel Corp.	21 1/8	NL (National Lead) Industries	15
Atlantic Richfield Co.	75 3/4	North American Rockwell	28 1/4
Bendix Corp.	43 7/8	Olin Corp.	16
Bethlehem Steel	26	Pacific Gas & Electric	29 1/2
Boeing Corp.	22 5/8	Penn Central Co.	2 3/4
Burlington Ind.	31 5/8	Pepsico Inc.	83 7/8
Burroughs Corp.	223 3/4	Phelps Dodge	39 3/8
Canadian Pacific Ltd. Corp.	17 5/8	Philip Morris Inc.	128 1/4
Celanese Corp.	31 7/8	Phillips Petroleum	42 1/2
Chase Manhattan Corp.	53 1/2	Procter and Gamble Co.	108 7/8
Chesapeake & Ohio Railway	48 1/8	R.C.A. Corp.	30 5/8
Chrysler Corp.	37 1/4	Republic Steel Corp.	24 1/4
Cities Services Co.	50 1/2	Reynolds (R.J.) Industries	53
Colgate-Palmolive Co.	93 1/2	Royal Dutch Petroleum	38 3/8
Colt Industries Inc.	19 1/8	Santa Fé Industries	27 3/8
Commonwealth Edison	33	Sears Roebuck and Co.	108 3/4
Consolidated Edison of N.Y.	24 5/8	Shell Oil Co.	50 1/4
Continental Can Co.	27 3/4	Southern Co.	19 3/8
Continental Oil	39 7/8	Southern Pacific Co.	37 1/2
CPC International	30 5/8	Southern Railway	44
Curtiss-Wright Corp.	27 7/8	Sperry Rand Corp.	45 7/8
Curtiss-Wright "A"	33 1/2	Standard Oil Co. of California	82 1/4
Dart Industries	43 1/4	Standard Oil Co. (Indiana)	84 1/8
Deere and Company	44 5/8	Exxon Corp.	91 3/8
Dow Chemical	99 1/4	Sterling Drug	32 7/8
Dupont (E.I.) de Nemour	174	Studebaker-Worthington Inc.	48 5/8
Eastern Airlines	15 3/8	Sun Oil Company	51 3/8
Eastman Kodak Co.	139 1/4	Texaco Inc. Texas Gulf Sculph	38 5/8
Engelhard Minerals & Chem.	21 7/8	Texas Instruments Inc.	180 5/8
First National City Corp.	69 7/8	Texas Utilities Co.	31 1/8
Ford Motor Co.	69 1/8	Transamerica Corp.	16
Fruehauf Corp.	29 5/8	Unilever N.V.	47 3/4
General Development Corp.	11 3/4	Union Carbide Corp.	45 7/8
General Electric Co.	67 1/2	Uniroyal Inc.	13 3/4
General Foods Corp.	27 1/2	United Aircraft Corp.	38 1/2
General Motors	74	United Brands	10
General Public Utilities	21	US Steel Corp.	29 3/4
General Tel. & Electronics	28 1/4	Western Union Corp.	34
Getty Oil	105 1/2	Westinghouse Electric Corp.	39 5/8
Gilette Co.	59 3/4	Woolworth (FW)	25 5/8
Gimbel Brothers Inc.	22	AMERICAN STOCKS	
Goodrich (B.F.) Co.	26 1/2	Arkansas Louisiana Gas	24 3/8
Goodyear Tire & Rubber	26 1/4	Brascan	19 3/4
Gulf Oil Corp.	25 1/2	ADD NEW YORK STOCKS	
Illinois Central Industries	24 3/8	Amerade	43 1/2
Insileo Corp.	12 7/8	Gulf Oil Canada	——
Internat. Business Machines	437 1/2	Caterpillar	62 3/4
Internat. Harvester	32	Columbia Gas	32 3/4
Internat. Nickel of Canada	32 7/8	North Am. Phil Corp.	28 3/4
Internat. Paper	39 3/8	Westerban	32 1/2
Internat. Tel. & Tel.	50 3/4	K.L.M.	34 3/4
Johns-Manville Corp.	25 7/8	T.W.A.	38 1/4
Jones and Laughlin Steel	18 5/8	Twent. Century Fox	9 1/2
Kennecott Copper Corp.	24 7/8	Dow Jones Index	967.19

Beurs van Amsterdam

	9/2		9/2
pct Ned.	97.70	O.G.E.M.	——
AKZO	78.50	Pakhoed	——
Heinekens Bel. en Beh.	296.90	Rijnschelde	306
Heinekens Bier	326.90	E.M.S.	20.70
Hoogovens	86.50	Scholten-Honig	78.80
H.V.A.	514,,	V.M.F.	161,
Philips	56.00	Ver. Ned. Uitgeversbedr.	183
Unilever	151.00	Werelhaven	215
Kon. Olie	121.70	Wessanen	133.50
K.L.M.	111.40	Ant. Brouwerij	——
K.N.S.M.	178.30	Ant. Verf	231
V. Ommeren	375	Aruba Electra	235
Scheepvaart Unie	162.50	Sur. Brouwerij	——
A.B.N.	370	Converto	795
Nat. Nederlanden	69.70	Goldmines	132.50
Ngombezi	——	IKA Bel. Mij.	205
Alb. Heijn	160.50	NEFO	82
AMRO Bank	80.70	Robeco	258.50
Bergoss	44	Rolinco	171
V. Berkel	182	Utilico	134.90
Bols	149.10	Alcan Alum.	23.95
Bredero Ver. Bedr.	528	Ned. Ant. 7 3/4 71	——
Buehrmann Tetterode	96	Ned. Ant. 6 1/2 67	——
Bijenkorf Beh.	121	Ned. Ant. 60	——
Calvé	215	Ned. Ant. 4 1/2 59	——
Cur. Handelmij	180,	Ned. Ant. 4 1/2 62	——
Elsevier	717	Unitas	90
Fokker	41.10		
V. Gelder	——		
Gist-Brocades	63		
v.d. Grinten	229.30		
Hagemeijer	120.90		
Internatio-Muller	68.30		
Kon. Ned. Papier	244		
Naarden	61		

ANP/CBS INDICES

Inter Concerns	112.8
Industrie	164.8
Scheepvaart	154.8
Banken	1382.
Handel	148.2
Algemeen	139.7

Heer Bommel en het losgetrilde inzicht

7613 — Het gesprek met Tom Poes had heer Bommel niet opgevrolijkt. Hij ging zijn huis binnen en ijsbeerde tobberig door de woonkamer, terwijl hij tersluiks naar boven keek. Daar was de vlek weer verschenen, maar het wit was nu geheel gevuld met donkere wolken waar een bliksemschicht doorheen schoot. „Heldere inzichten?" mompelde hij bitter. „Het mocht! Ik voel me vreemd gedrukt, alsof er iets boven mijn hoofd hangt.." Op dat moment werd er geklopt, en terwijl de donkere vlek verdween trad Joost binnen. „Excuseer, heer Olivier," sprak de trouwe knecht. „Daar was een deurwaarder aan de deur met een schrijven van de rechtbank. U wordt gesommeerd voor de rechter te verschijnen, met uw welnemen. En hij raadt u aan een verschoning mee te nemen, omdat inhechtenisneming ter plaatse dreigt." Het duurde even voordat zijn werkgever deze mededeling verwerkt had, maar toen snelde hij naar de telefoon en belde met bevende vingers de advocaat Woordkramer op. „Het is heel betreurenswaardig," vervolgde de bediende op de achtergrond. „Ik zag dit al aankomen, toen u mij een poosje geleden liet struikelen, als u mij toestaat. Dit soort dingen kan te ver gaan en het is slecht voor mijn goede naam wanneer u in de gevangenis vertoeft. Het staat mijn volgende betrekking in de weg!"

Luister en kijk

VRIJDAG
CURACAO

CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 musica variá; 18.10 parada deportivo; 18.30 kinderprogr.; 18.45 aanvullende muz.; 19.00 nieuws; 19.10 muziek uit Mexico; 19.30 discovaria; 20.00 ronda musical; 21.00 Hermanito discothec; 22.00 nieuws in het kort; 22.05 einde kleine nachtmuziek; 23.55 dagsluiting (pastoor Brada); 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 16.00 Sesame street; 17.02 schaakdemonstratie; 17.29 Alliance Française; 17.54 hey landlord; 18.19 stromen van kracht; 18.30 noticias (int.); 18.43 noticia local di awe; 19.00 trabao den nos comunidad; 19.15 the Smith family; 19.45 the Partridge family; 20.15 ghost story; 21.15 nieuws ned.; 21.30 show di Job; 22.30 boletin 10.30; 22.45 vervolg show di Job; 23.45 dark shadows.

***

VENEZUELA

RADIO CARACAS TELEVISION (kanaal 10): 17.00 defensores interplanetarios; 17.30 super heroes; 18.00 brujilda; 18.30 los picapiedras; 19.00 la indomable; 20.00 serie de beisbol del Caribe; 22.00 el observador Venezolano; 22.30 dos rebeldes - alias Smith y Jones; 23.30 cine de medianoche.

VENEVISION (kanaal 12): 17.00 los colosos; 17.30 corsarios y filibusteros; 18.00 batman; 19.00 peregrina; 20.00 agárrelo si puede; 21.00 la mujer prohibida; 22.00 las aventuras de Bronson; 23.00 combate; 24.00 24 horas; 24.15 mensajes en la noche.

***

ARUBA

RADIO ANTILLIANA (1.270 kiloperioden): 17.00 obsequio musical Winkel Handelmij.; 17.30 tophits; 17.45 All Electric Sales hitparade; 18.00 Autorama hitparade; 18.15 sorpresa Kentucky; 18.30 noticiero Aruba Bank; 18.45 musica groovy; 19.00 kinderprogr.; 19.15 felicitaciones, complaciendo peticiones; 20.30 tophits di dia; 21.00 fiesta Antilliana; 22.15 cortesia Ron Rey de Copas; 22.45 Wimco y su Martini.

RADIO KELKBOOM (1.435 kiloperioden - 209 m.): 17.00 Sun Kong Supermarket; 17.15 „Lago music hall"; 17.30 musica pa teenagers; 18.00 verzoekplatenprogr. (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 18.45 A.V.D.; 19.15 musica variá; 19.30 musica hulandes; 20.30 „la plus belle langue"; 20.45 pero con musica (VOA); 21.00 van week tot week (radio ned.); 22.00 sluiting.

RADIO VICTORIA (925 kiloperioden 324 m.): 17.00 ultimas noticias; 17.15 palabranan di bida; 17.30 control central; 17.45 la biblia dice; 18.00 ultimas noticias; 18.10 ned. nieuws; 18.30 news eng.; 18.40 business news; 18.45 chapel of the air; 19.00 gov. inf. progr.; 19.15 evening serenade; 20.00 back to the bible; 20.30 world of life; 21.00 sluiting.

VOZ DI ARUBA (1.325 kiloperioden - 226.4 m.): 18.15 noticia local na pap.; 18.30 happy days-progr.; 19.00 noticiero deportivo; 19.15 turning the table; 20.30 safe drivingclub; 23.00 la hora romantica; 24.00 musica romantica; 01.00 sluiting.

TELEARUBA: 16.00 Sesame Street; 17.00 Batman; 17.30 the three stooges; 17.45 cartoons; 18.30 trabao den comunidad; 18.45 pap. nieuws; 18.55 ned. nieuws; 19.00 ripiti y gana (live); 19.30 my three sons; 20.00 mundo al instante; 20.15 eng. nieuws; 20.30 cocktail musical (live); 21.30 ultimas noticias; 21.35 dark shadows; 22.00 Marcus Welby; 23.30 spy force.

R.N.W.O. (6020 kHz): 17.30 opening; 17.31 nieuwsrubriek; 17.48 Faoendé, Surinaamse familieprogr. van Ursie Bento en Ruud van Hilten: Groeten uit Rijpwetering en een praatje door Myrrka Sniphout over de gevolgen van een kwakkelwuiter. 18.43 radiokrant voor de Ned. Ant. en Suriname: Argentinië door T. Jiesamfoek; 1849 hoofdpunten; 18.50 einde uitzending; 19.00 spaans progr.; 20.20 einde uitzending.

*****

ZATERDAG
CURACAO

CUROM: 06.30 opening; 06.35 kinderprogr.; 06.55 reclame-hoekje; 07.00 nieuws; 07.10 ochtendblad; 08.00 herh. nieuws; 08.10 luchtige ochtendklanken; 09.00 muzikale tombola; 09.30 een blik op de telex; 09.32 vervolg muzikale tombola; 10.00 zaterdagochtenduurtje met Lies; 10.30 een blik op de telex; 10.32 vervolg zaterdagochtenduurtje; 11.00 Aivinne's popspecial; 12.00 noticurom (int.); 12.10 noticurom (local); 12.20 bekende orkesten; 12.50 reclame-hoekje; 13.00 nieuws A.N.P.; 13.10 aanvullende muz.; 13.30 hit parade (Hermanito); 15.30 saludo musical; 16.30 peticiones.

VENEZUELA

RADIO CARACAS TELEVISION: 11.30 sombrita; 12.00 la clave de Alejo; 13.00 el tiempo es oro; 14.00 Venezuela vibra.

VENEVISION: 11.15 himno nacional; 11.20 la oferta del mes; 11.35 clutch cargo; 12.00 los tres chiflados; 12.25 paracaidistas; 12.55 loque pasa en el mundo; 13.05 el show de Richard; 14.00 el hombre del rifle; 14.30 Popeye; 15.00 el pájaro loco; 15.30 los Hardy boys; 16.00 sábado sensacional.

ARUBA

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.30 rancheras; 06.45 boleros; 07.00 noticia int. na pap.; 07.15 boleros, baladas y instrumental; 08.00 discorama; 12.00 seccion di noticias; 13.00 instrumental; 13.15 boleros; 13.30 discolandia; 16.00 felicitaciones; 16.30 noticia local (pap.); 16.45 atardecer musical.

*****

Burgerlijke stand

WILLEMSTAD — GEBOREN: 1 feb. Inchemar Dinzey-Kalmera; 31 jan. Octavio Martins-de Jesus; 1 feb. Jeffrey Martina-Juliana; 4 jan. Jenefra Michiel-Romeo; 4 feb. Steven Sambo-Allen; 3 feb. Arella Obispo-Leiro; Hubert Verbeek-Heeger; 1 feb. Suzette Howell-Emerenciana; 17 jan. Nathaly Noor; 23 jan. Yencey Eisden-Granviel; 7 feb. Raiza Menzies-Vrutaal; 3 feb. Euron Scoop-Evertsz; 26 jan. Germain Brigitta; 6 feb. Sadira Penso-Gomes; Tyrone Begina-Pers; 5 feb. Juan Servage-Croes, Sharreska Martina; 4 feb. Adalgisa Lopez-Caamano.

GETROUWD: 25 jan. Hildo Rodriguez met Hesevita Lan; 26 jan. Inees Franco met Maria de Ridder; 29 jan. Remolder Diaoen met Gl enda Narcisco, Lesley Lourens met Jeanette Eendragt, Hendrikus van Wessel met Sandra Schotborg; Sixto Aitatus met Cabrini Nava, Rudie de Palm met Vilma Martha, Edgar Bitoria met Olivia Barby, Benito Ludowika met Ruthlin Martina, Otmar Kwidama met Angela Laurens, Erwin Sophia met Marie Hoogwond, Richard Rojer met Carla Martina, Johannes Martina met Anna Martina.

Officiele koersen

WILLEMSTAD — Noteringen centrale bank van de Nederlandse Antillen geldig op 9 febr. '73 en tot nader order.

US Dollar	1.77	1.79	1.81
Can dollar	1.77	1.79	1.81
Pnd sterling	4.205	4.26	4.33
Ned. gulden	55.71	56.43	57.23
Bolivar	40.06	40.78	41.58
Zw frank	49.58	50.30	51.10
Fr frank	35.01	35.73	36.53
Duitse mark	56.12	56.84	57.64
Sur. gulden	99.88	101.13	102.03
Belg. frank	40.14	40.86	41.66

Wereldomroep licht EEG toe

WILLEMSTAD — Radio Nederland Wereldomroep begint een serie uitzendingen naar aanleiding van de uitbreiding per 1 januari van dit jaar van de Europese Economische Gemeenschap met drie nieuwe leden: Engeland, Denemarken en Ierland.

In de reeks programma's komt de werkwijze, het beleid, de betrekkingen met andere landen en de toekomst van de E.E.G. ter sprake.

In het eerste programma wordt speciale aandacht besteed aan de gevolgen van de vergrote E.E.G. voor de ontwikkelingslanden en de geassocieerde landen zoals Suriname en de Nederlandse Antillen.

Het is te horen in de Radiokrant voor de Ned. Antillen en Suriname van vrijdag 16 februari a.s. om 18.32 uur Ant. tijd; golflengte 49.83 M; frekwentie 6020 kHz via het relaystation op Bonaire.

WILLEMSTAD — Radio Nederland Wereldomroep zendt op dinsdag 13 februari een programma uit gemaakt op de vakantiebeurs te Utrecht. Verschillende deelnemers aan de Antilliaanse inzending geven hun indrukken en er is een beschouwing over toerisme naar ontwikkelingslanden.

Tevens in dit programma opnamen van het optreden in Utrecht van de Arubaanse pianist Padu Lampe. Het programma is te horen in de rubriek Van Heinde en Verre om 18.17 Ant. tijd; golflengte 49.83 M; frekwentie 6020 kHz via het relaystation op Bonaire N.A.

Nieuwe rechercheurs

PHILIPSBURG — St. Maarten heeft twee nieuwe rechercheurs, t.w. de heren Colina en Maduro. Zij kwamen in de plaats voor de heren Josepha en Gibbs, die vertrokken zijn naar de Benedenwinden, om aldaar een opleiding tot hoofdagent te volgen.

Jamaicanen missen de boot

PHILIPSBURG — Twee Jamaicananen, bemanningsleden van de Mardi Gras, keerden te laat terug van passagieren. Zij meldden zich daarom bij de politie. Via de vreemdelingendienst werd er zorg voor gedragen dat de heren per vliegtuig naar St. Thomas, de volgende haven die hun schip aan zou doen, konden gaan.

KLACHTEN VAN CO-ASSISTENTEN OP CURACAO

Universiteit Groningen houdt subsidie aan

Hoger klinisch onderwijs loopt ernstig gevaar

WILLEMSTAD. —Het klinisch hoger onderwijs op de Nederlandse Antillen is in een moeilijke situatie komen te verkeren nu de universiteitsraad van de Rijksuniversiteit te Groningen in een vorige week gehouden vergadering heeft besloten het gevraagde krediet van zes ton (Ned. crt.) niet zonder meer goed te keuren. Dit krediet zou men kunnen beschouwen als een subsidie aan de Stichting Klinisch Hoger Onderwijs N.A. welke zoals bekend een nauwe band onderhoud met de Groningse medische faculteit. Jaarlijks komen zo'n twintig à dertig zogenaamde co-assistenten naar Curaçao voor wat men noemt affiliatie, waarmee bedoeld wordt de stage van een aanstande arts in een ander dan akademisch ziekenhuis. Tijdens de vorige week gehouden vergadering van de universiteitsraad van Groningen heeft Dr. De Haan er geen twijfel over bestaan dat het besluit om het krediet aan te houden bedoeld is als een „schot voor de boeg". „Het is mogelijk dat de stichting alsnog het volle pond krijgt, maar het is ook mogelijk dat de uitkomst nul wordt", aldus dr. De Haan. Een en ander is waarschijnlijk het gevolg van een brief die de tien Groningse co-assistenten in november vorig jaar aan de secretaris van de faculteit der geneeskunde dr. F. R. van de Stadt hebben geschreven en waarin bezwaren worden geuit tegen het stage-systeem in het St. Elisabeth hospitaal.

Specialisten te druk bezet

In deze brief welke in extenso is gepubliceerd in de Universiteitskrant van Groningen klagen de co-assistenten erover dat de opvang en de persoonlijke begeleiding van co-assistenten op Curaçao over het algemeen als onvoldoende wordt ervaren. De specialisten, de enigen die als docent kunnen optreden zijn dermate overbezet dat zij tekort schieten in hun taak als docent, aldus de co-assistenten, die daarbij de opmerking maken dat door hen alleen de specialisten als docent worden beschouwd en niet de recent afgestudeerde artsen die al dan niet met enige ervaring in het specialisme deze taak thans uitvoeren. De co-assistenten zeggen verder dat het verrichten van nacht- en weekenddiensten waarbij hen een bepaalde verantwoordelijkheid wordt opgelegd en het zelfstandig werken wordt bevorderd, door hen als een positieve kant van de opleiding wordt ervaren. Maar wel stellen zij daarbij dat in bepaalde gevallen de verantwoordelijkheid te groot is.

De co-assistenten merken voorts op dat het assisteren bij operaties een onderdeel is van de chirurgie en de gynaecologie. Hierbij maakt de co-assistent kennis met het werken van de specialist in de operatiekamer en wordt getracht hem een beter inzicht in de diverse operaties te geven. Helaas constateren de co-assistenten echter dat in enkele gevallen zij meer beschouwd worden als operatiekamerpersoneel en minder als leerling. Waarschijnlijk zijn volgens de co-assistenten ook de overladen operatieprogramma's van de specialisten hiervan de oorzaak.

Om tot een bevredigend peil van de opleiding op Curaçao te komen stellen de co-assistenten voor de benoeming van een chef de clinique en een of meerdere ouderejaars assistenten-artsen in elke van de specialismen chirurgie en gynaecologie. Deze functionaris aangesteld door de Rijksuniversiteit van Groningen zou verplicht zijn zich overwegend met het onderwijs van de co-assistenten bezig te houden. Verder zou er tenminste gedurende de eerste door en co-assistent verricht nacht- en weekenddienst van de chirurgie en de obstetrie een intensieve coaching moeten plaatsvinden.

De co-assistenten vinden de voorlichting zoals momenteel gegeven wordt door de R.U. Groningen over de opleiding op Curaçao onvoldoende. Zij achten het wenselijk dat meer informatie wordt gegeven over het werken en leven in het St. Elisabeth hospitaal. Dit kan enkele de motivatie van de co-assistenten om naar Curaçao te gaan ten goede komen", aldus de brief.

Het Groningse Universiteitsblad merkt n.a.v. deze brief op: „De inhoud van deze brief geeft te denken. De secretaris van de universiteit mr. H. Addens sprak tijdens een informatief gesprek als zijn verwachting uit dat de nu voorgestelde reservering van f. 600.000 (exclusief inflatoire verhogingen en loonstijgingen) wel zijn maximum had bereikt. Met de noodkreet van de co-assistenten ziet dat er niet naar uit. Wil het onderwijspeil in Willemstad de toets der kritiek kunnen doorstaan, dan zullen er extra voorzieningen moeten worden getroffen. De vragen rijzen dan: waar is het einde, is en partiele affiliatie al die inspanning wel waard? Normale affiliaties komen voor rekening van het ministerie van O. en W. maar voor deze gedeeltelijke en naar het zich laat aanzien ook minder geslaagde affiliatie draait de Groningse universitaire gemeenschap op. Er zijn vermoedelijk wel goedkopere methoden denkbaar om de onderwijscapaciteit van de Groningse medische studenten een duw omhoog te geven. Het zal duidelijk zijn dat het hier niet gaat om een ontwikkelingsprojekt.

Als zodanig is het ook niet opgezet. Het profijt geldt in de eerste plaats de medische faculteit Groningen. De moeilijke aantoonbare baten voor het minder ontwikkelde land Curaçao zullen gezocht moeten worden in een verbetering van de infrastructuur van het St. Elisabeth hospitaal.

Een zwak punt is de recrutering van gegadigden voor Curaçao (zoals ook vermeld in de geciteerde brief). Studenten met de snelste studieresultaten komen voor uitzending in aanmerking. Is het aanbod te groot, dan heeft er een loting plaats. Over motivatie worden in Groningen geen eisen gesteld. Het is dan ook niet bekend welk percentage Curaçaogangers (en zijn er wél), een voorliefde hebben opgevat voor medisch werk in de tropen. De levensstijl of begeleiding is daarop, volgens een van onze zegslieden, in genen dele afgesteld. De co-assistenten hebben een gerieflijk onderkomen in een vleugel van het voormalig SHELL-ziekenhuis (thans sanatorium voor chronisch zieken).

Iedereen beschikt over een eigen kamer met air-conditioning, geniet volledige kost- en inwoning plus bewassing gratis. Er zijn geen corveediensten. Kontakten met de bevolking zijn —vanwege de taalmoeilijkheden — niet gemakkelijk te leggen. Voor informele contacten worden zij vriendelijk opgenomen door het plaatselijk medisch kader.

Hoe kwam nu de relatie Groningen-Willemstad tot stand? Prof. dr. J.H.P. Jonxis (kindergeneeskunde) is samen met wijlen president-curator H. J. Dijkhuis een van de grondleggers. Prof. Jonxis: „Mijn contacten met Curaçao dateren al van zo'n twintig jaar geleden. De eerste aanzet daartoe was een onderzoek dat ik deed naar rode bloedkleurstof. Die contacten zijn naderhand uitgebreid. Zo zijn er twee Curaçaose artsen aan de Groningse universiteit gepromoveerd in de geneeskunde. De samenwerking ontwikkelde zich zo sterk dat er een tijd later Groningse studenten naar Willemstad gingen om daar bepaalde onderdelen van hun semi-arts of arts-examen voor te bereiden. Dat leidde tenslotte tot een geïnstitutionaliseerde vorm van samenwerking, die in 1967 resulteerde in een stichting met de regering van de Nederlandse Antillen en de Rijksuniversiteit Groningen als comparanten". De stichting heeft nog een tweede en derde doelstelling: „Bevorderen van het houden van medische cursussen voor afgestudeerden in de Nederlandse Antillen"; „Bevorderen van en steun verlenen aan wetenschappelijk werk op het gebied der geneeskunde". Voor deze twee doelstellingen hoeft de Groningse universiteit niet in de buidel te tasten. Deze overigens zinvolle activiteiten worden gefinancierd door de Antilliaanse en Nederlandse regering.

Nogmaals prof. Jonxis: „Wat mijn bemoeienissen met de Stichting aangaat: die liggen meer op het gebied van de post-academiale cursussen. In dat opzicht vervult de stichting een taak, die van — mag ik wel zeggen — groot belang is voor het Caraibisch gebied. Voor de duidelijkheid zeg ik er bij, dat de courses een nationale zaak zijn, al draagt Groningen wel zijn steentje bij. Zo is professor (dr. J.) Beks zopas terug van de Antillen in verband met een cursus neurochirurgie, die hij daar heeft gegeven. Niet alleen hoogleraren ook verdere specialisten van allerlei nationaliteiten leveren hun bijdrage".

Over de uitgezonden co-assistenten zegt hij: „Ik heb het idee dat zij er nogal wat leren. Een groot percentage gaat later naar de ontwikkelingslanden. Ik vind sowieso dat elke student gedurende een kortere of langere tijd zijn vleugels moet uitslaan, dat wil zeggen ervaring moet opdoen buiten de landsgrenzen, mits dat gebeurt onder een goede begeleiding.

Velen zullen deze wens met hem delen. Maar de bevoorrechte wijze, waarop de medische faculteit deze wens in vervulling kan brengen, zal minder bijval genieten. Zeker als de begeleiding niet deugt. De bedenkingen hoeven niet te zijn ingegeven door jaloezie of manakiale bezuinigingsdrift. Er zijn heel wat Groningse studenten, die met een heel wat meer expliciete motivatie 'hun vleugels willen uitslaan'. Het bureau Buitenland zou dat kunnen bevestigen. Zij verkeren alleen in het nadeel dat hun hoogleraren niet zo'n alliantie met een overzees gebiedsdeel of vreemde mogendheid hebben kunnen bewerkstelligen". Tot zover het artikel.



WILLEMSTAD – Op 3 februari heeft de sportvereniging D.O.W. op daverende wijze haar derde lustrum gevierd, onder muzikale begeleiding van Estrella del Caribe. de drank vloeide rijkelijk, ook waren talrijke hapjes voor de hongerigen. Het hoogtepunt van de avond was de Miss verkiezing voor de komende carnavalsviering, waarbij van te voren alle candidaten aan de aanwezigen werden voorgesteld. Als Miss D.O.W. 1973 werd uitverkoren de lieftallige Consuelo Bernabela. Zij werd met de traditionele kus van harte gelukgewenst door het hoofd van de dienst Openbare Werken de heer A. Th. de Jongh, M M. C. E. Tevens werden op deze avond de trofees uitgereikt aan de winnaars van de verschillende wedstrijden welke gehouden werden op de door S.V. D.O.W. georganiseerde sportdag. Tot laat in de avond werd er verder gefeest. Het bestuur kan op een zeer geslaagde avond terug zien.

Bedreiging met speelgoedpistool

PHILIPSBURG — Iemand klaagde dat hij door een man afkomstig van St. Kitts met een pistool was bedreigd. Aan de hand van het opgegeven signalement kon hij enkele dagen later worden aangehouden. Hij verklaarde de man voor de grap met een speelgoedpistool bedreigd te hebben. Inderdaad kwam er uit zijn dashboard-kastje een kinderpistool te voorschijn. Men had van de zijde van de politie niet zo'n waardering voor de grap. Men waarschuwde hem dan ook dergelijke geintjes voortaan uit zijn hoofd te laten.

PHILIPSBURG — Op verdenking van verduistering van 500 gulden werd een St. Maartense incasseerder gearresteerd. Hij heeft bekend.

Iemand meldde dat hij na een weekend afwezig te zijn geweest, zijn auto zonder linkervoorwiel bij de luchthaven had aangetroffen. Men had blijkbaar een reservewiel nodig gehad.

PWFC-leden geven fiat aan cao

WILLEMSTAD – De Shell-werknemers hebben gisteren bij referendum hun goedkeuring gehecht aan het cao-akkoord dat was bereikt tussen de PWFC en de Shell-directie. Overigens was de meerderheid van ja-stemmers niet overweldigend: van de 2043 PWFC-leden die hebben gestemd (91 procent van het totaal) bleken er 57.1 procent voor de overeenkomst te zijn terwijl 41.7 procent tegenstemde. De cao zal vanmiddag worden ondertekend.

Praatje met gezaghebber

WILLEMSTAD. – Gezaghebber A.E. Kibbelaar is momenteel op dienstreis in Nederland en had daar op een party een gesprek met de kroniekschrijver voor de Haagsche Courant, Victor Voorhout. De gezagvoerder – pardon gezaghebber – zei daarbij een paar merkwaardige dingen omtrent het aantal inwoners van Curacao en het aantal uit de Antillen afkomstige medici in Nederland. Hopelijk blijkt de gezaghebber wat beter in zijn cijfers bij het vragen van ontwikkelingshulp voor de wederopbouw. Wij laten verder Victor Voorhout aan het woord in een gesprek met de heer Kibbelaar:

Als ik op een party een afspraak maak met de heer Kibbelaar blijkt hij in „Central" te logeren en dat verwachtte ik. Sinds jaar en dag logeren autoriteiten uit de overzeese delen van ons koninkrijk in dit hotel vlak bij het regeercentrum, u ziet er dan ook vaak de Antilliaanse of Surinaamse vlag wapperen.

En de heer Kibbelaar is zo'n autoriteit. Hij is de gezaghebber van Curacao. „Belgische bezoekers maken daar vaak gezagvoerder van", vertelt hij, „U zou kunnen zeggen dat ik burgemeester ben van het eiland Curacao, maar dat ik op dit eiland tevens de functies waarneem die in Nederland worden waargenomen door de Commissaris der Koningin. Ik ben ook net als de burgemeesters in Nederland door de koningin benoemd.

Kibbelaar is een man die veel lacht en toch een bijzonder serieuze indruk maakt. Hij zegt: „Curacao is een eiland dat in een unieke positie verkeert. Stelt u zich maar eens voor: Het heeft maar 120.000 inwoners en toch de grootste haven van het westelijk halfrond. Zo'n situatie biedt voordelen maar schept ook merkwaardige problemen. Zo is er bijv. op ons eiland met zijn relatief kleine bevolking zo juist een brug voltooid die 45 miljoen gulden gekost heeft. Nee, niet om de welbekende pontonbrug te vervangen. Dat zou alleen al voor het toerisme een verlies zijn.

Vooral toeristen uit de VS zijn erg op deze befaamde brug gesteld, o.a. omdat het een uitvinding is geweest van de eerste Amerikaanse consul die er op Curacao was.

Ja, op Curacao kunnen wij het uitstekend met de bezoekers en zakenrelaties uit de VS vinden, de „anti-gringo"-stemming die in Zuidamerikaanse landen soms aan de dag treedt is er bij ons niet. Dat komt o.a. doordat Curacao al sinds eeuwen een uitgesproken cosmopolitisch karakter heeft, de 120 duizend inwoners behoren bijv. tot niet minder dan 50 nationaliteiten.

Het enige wat u bij ons eigenlijk niet vindt zijn de bij de komst van Columbus gevluchte Indianen. Maar naar Curacao kwamen bijv. rechtstreeks of via Zuid-Amerika de uit Spanje en Portugal verdreven Sephardische Joden en later, net als in Nederland, de Hugenoten.

Dan zijn er natuurlijk mensen van Spaanse oorsprong omdat de Spanjaarden hier in 1572 zich vestigden tot zij in 1634 Curacao met Bonaire en Aruba aan de Nederlanders verloren. Zo lang is dus al onze relatie met Nederland, die alleen tijdens de Napoleontische oorlogen tijdelijk voor de Britten moest wijken.

Ik geloof niet dat er een verstandig mens is die onze relaties met Nederland waarbij wij een autonoom en zelfstandig rijksdeel uitmaken zou willen verbreken en dat zou ook zeker niet in het belang van ons eiland zijn.

Natuurlijk zijn er net zoveel economische problemen als elders. Hoewel wij in verhouding tot het omringende gebied een zeer behoorlijk pakket van sociale maatregelen bieden zijn de sociale verzorgingen bij ons, waar 120.000 mensen ze moeten opbrengen, nog niet zo hoog als in Nederland.

Ook is het begrijpelijk dat er in Nederland bv. HONDERDEN UIT de Antillen afkomstige MEDICI werken. Als die allemaal tegelijk naar Curacao zouden terugkeren zou dat voor Nederland een ernstige zaak zijn. Maar uiteraard willen wij ook wel eens opgeleide eigen mensen terugzien. Daarom gaan wij nu een eigen technische opleiding oprichten omdat je van een thuis opgeleide jongeman eerder kunt verwachten dat hij werk op Curacao zoekt dan van iemand die in Nederland opgeleid is.

Wij liggen vlak bij Venezuela en natuurlijk zijn wij cultureel min of meer gericht op dat grote buurland. Veel mensen bij ons kennen Spaans. Wat mij zelf betreft: Papiamento is mijn moedertaal, ik ben in Nederland opgeleid o.a. op de politieschool tegelijk met Van Ballegooyen de Jong, die nu hoofdcommissaris is op Curacao. Mijn vrouw heet Christine Havenga, is een Groningse en heeft ook Papiamento geleerd. Maar omdat onze kinderen Robert (14), Jeroen, Juana en Guido op school les krijgen in het Nederlands net als ik vroeger spreken wij thuis Nederlands. Ik hoop dat door de nieuwe aanbiedingen van luchtlijnen etc. het toerisme uit Nederland zal toenemen. Het is voor mensen uit Nederland leuk om in een wereld te komen waar alles anders is en waar ze toch de bekende ANWB borden zien staan, Nederlands kunnen spreken en veel mooie oude Hollandse historische gebouwen aantreffen, zoals die in Nederland zelf al lang zijn verdwenen". Aldus de gezaghebber.



E edificio aki ta nada menos cu e BAR RESTAURANT GOLDEN STAR situá den un vecindario masja tranquilo, esta Socratesstraat 2 (Rotterdamweg!) y cual restaurant ta haciendo su mes dia pa dia mas y mas conocí door di e platonan criollo delicioso manera bestia chiki, carcó a la parilla of stobá, comcomber stobá, colo stobá, sopi mondongo etc.etc. cu nan ta sirbi ei. Si bo kier piscá, porkchop of un bon steak tambe nan ta a la orden. Den un ambiente sumamente agradabel bo ta worde atende pa su propio donjo y bo por goza di tur sorto di bebidanan exquisito di marcanan renombrá. Además si bo mester di ijs na saco pa bo fiestanan of pa bai beach, bo por hanja cumpra ei tambe. Den un palabra GOLDEN STAR t'ei pa dunabo e servicio cu bo ta desea. Awe bo a sera conoci cu GOLDEN STAR p'afó, awor Sr. y Sra. Burke gustosamente lo kier "welcome" bo den nan bar y restaurant na kwalkier momento.

(i.m.)

Plaats eens een zoekertje

Where to go where to dine and where to entertain yoursel

AGENDA ARUBA

Losse nummers van de Amigoe zijn op Aruba dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van Amigoe, Nassaustraat 110; voorts in Oranjestad bij Refresquería van Sepp Wever; La Fama en La Popular; Edwins Drive-In te Savaneta; Nicolas Store; De Wit Store in Dividivi; Manchebo, Sheraton-hotel en Aruba Caribbeanhotel en Holiday Inn Drugstore.

Kantoor: Nassaustraat 110.
Kantooruren: werkdagen 08.15-12.00 14.00-17.30
zaterdag 08.15-10.00

TELEFOONNUMMERS
1233 — abonnementen, advertenties, klachten en incasso;
2872 — uitsluitend redactie en directie.

NA KANTOORUREN VOOR SPOEDGEVALLEN: 1639 — 2950 — 8211.

TAXICENTRALE: 24 uur per dag, TEL.: 2116 of 1604.

BIOSCOPEN
ORANJESTAD: De Veer: 19.00-23.00 The Godfather (18 jr.); Rialto: 20.00 The burglars (18 jr.); BALASHI: Drive-In: 20.30 en 24.00 Prime cut (18 jr.); SAN NICOLAAS: Principal: 20.30 en 24.00 Ben ik abnormaal? (18 jr.).

WIT-GELE KRUIS:
Dakota en Oranjestad, zr. Francina; Noord en Oranjestad, zr. Felicitas, Santa Cruz en Paradera, zr. Ludovic, Savaneta en Brazil, zr. Michaela, San Nicolaas, zr. Perpetua, San Pedro Hospitaal, tel.: 2200.

BOTICA'S:
Oranjestad: Aruba, tel. 1081; San Nicolaas: San Lucas, tel.: 5119.

WACHTREGELING DOKTOREN:
Oranjestad, Sta. Cruz, Paradera en Noord: dokter A.D. Zijderveld, tel.: 3983; Savaneta en San Nicolas: dokter S. de Boer, tel.: 7290.

WIJKGEBOUWEN: Oranjestad, tel.: 3168; Santa Cruz, tel.: 8288; San Nicolas, tel.: 5906.

DIVERSEN
SAC: Calypsonian contest en show - Lago Sport park.

SPORT
TIVOLICLUB: 20.00 kegelen competitie; 20.30-21.30 gymnastiek - dames - o.l.v. Herman Figeuira.
BRIDGE: 2000 drive - bridgeclub "Ariba Aruba" - Aruba Sheraton-hotel.
BASKETBALL: 19.00 jrs.kl.: Ritz vs Arsenal; 20.00 heren B.kl.: Connie Francis vs Estrella; 21.00 Dakota vs Chinese club - baan Aruba jrs.

ZATERDAG

DIVERSEN
LUCHTPOSTSLUITING: 14.30 voor New York; 15.30 voor Europa - hulppostkantoor Beatrixluchthaven. (Sluiting van aangetekende stukken één uur vóór postsluiting).
ANT. ONDERWIJSINSTELLING: spreekuren: maandag tot en met vrijdag van 16.00 tot 19.00 en zaterdag van 10.00 tot 12.00 t.h.v. dhr Raymann, Torricellistraat 10.
Y.M.C.A.: 13.30-16.30 zwemlessen - kinderen; 19.00-21.00 tienerclub - tieners - clubgebouw San Nicolas.
TOERISTENSCHIP: v.m. - n.m. Santa Mariana - vert. ETC.

Bejaarde aangereden

ORANJESTAD. — Gistermorgen werd in de Zoutmanstraat ter hoogte van het eilandsontvangerskantoor een 67-jarige man door een stationwagen aangereden. De man stak plotseling de weg over. De bestuurder van de stationwagen bracht de voetganger zelf naar het hospitaal waar hij ter observatie werd opgenomen. Zijn verwondingen bleken niet ernstig te zijn.

De drie lichte aanrijdingen op woensdag leverden een gezamenlijke materiële schade op van 975 gulden. Tevens waren er twintig autobestuurders die slachtoffer werden van hun eigen hard rijden bij de radar-snelheidscontrole.

Aruba carnaval 1973 met calipso contest van start

ORANJESTAD — Carnaval 1973 gaat vanavond om 8 uur officieel van start in het Lago Sport Park met het Calypsonian Contest. Tot gisteren hadden zich 3 Calypsonians opgegeven voor deelname, t.w. de Calypso-koning 1972, Lord Boxoe met "Sensacion del Caribe", Tito Flores met "Latin Power" en Grand Nedd met "The Sensations". Zoals in voorgaande jaren wordt ook nu verwacht dat op het laatste ogenblik meer kandidaten er bij zullen komen. Tijdens het programma zal ook een show worden gegeven door een steelband bestaande uit kinderen van 7-10 jaar.

Voor de verkiezing van Jeugdprin. en Pancho welke morgenavond tijdens een dansfeest van 9-3 uur in de Connie Francis Club wordt gehouden, waren tot gisteren de namen bekend van 2 paren, Prins Sun (Virgilio Tromp) en Pancho Power (Rolando Hoek), kandidaten van de E.&.G. Martijn Fan Club en Prins Leraar (Francis Dijkhoff) met zijn Pancho Leerling (Juan Krozendijk) van de J.F. Kennedyschool. Verwacht wordt dat vandaag en morgen zoals gebruikelijk de rest van de kandidaten zich zullen melden.

Prins en Pancho

Op zondag, van vijf uur 's middags tot 11 uur 's avonds, vindt de verkiezing plaats van Prins en Pancho Carnaval 1973 in de Club Caiquetio te Paradera. De kandidaten tot nu toe zijn Prins Check-In en Pancho Check-out van Holiday Inn Aruba en Prins Knoopsgat en Pancho Boton van de Gardenia Club. Ook hier wordt verwacht dat wanneer a.s. zondag de verkiezing plaatsvindt het aantal kandidaten meer zal bedragen. Formulieren voor deelname aan zowel de Jeugd als de grote Prinsverkiezing zijn te verkrijgen bij het kantoor van de SAC aan de Fergusonstraat (bij de L. League Ballpark, telefoon 1076) en het kantoor van Amigoe di Aruba, Nassaustraat 110. De ingevulde formulieren kunnen ook bij voornoemde kantoren worden ingediend.

De kandidaten voor de verkiezing van districtskoningin Brazil, welke morgenavond 8 uur op de overdekte speelplaats van de Christus Koningschool plaatsvindt, zijn ook bekend. De 7 kandidaten zijn: Alexia Caraballo, Azucena Orman, Ivonia Maduro, Maria Harms, Marina Bareño, Altagracia Marschall en Rufina Wester.

Zoals bekend zal de Carnavalskoningin ook dit jaar een Toyota wagen als geschenk ontvangen, alsmede een gouden polshorloge, een lingerie set, een trip naar Haiti, een bankboek van f. 100.— en een dinner voor twee personen. De Prins en Pancho krijgen een trip naar Curacao aangeboden met verblijf in Holiday Inn Curacao. De Calypso-koning krijgt een trip naar Curacao en een naar Trinidad, terwijl de runner-up van Carnavalskoningin, de Jeugdkoningin en haar runner-up een reis krijgen naar Caracas.

Reynolds delegatie op Aruba

ORANJESTAD — Gisteravond is een delegatie van Reynolds op Aruba aangekomen om vandaag met het bestuurscollege en Lago verdere orienterende besprekingen te voeren over de vestiging van een aluminiumfabriek op Aruba. De delegatie bestaat uit Richard Cole vice president van Reynolds Metal Company en Dean Bresler vice president van Reynolds International. Zij worden vergezeld door een Arubaan die na de oorlog naar de Verenigde Staten vertrok en thans een topfunctie bij Reynolds bekleedt namelijk de heer C.Z. Lampe een broer van Padu Lampe. Zoals bekend heeft Reynolds plannen om een aluminiumfabriek te bouwen, waarbij een der plaatsen hiervoor Aruba is. Wanneer deze plannen doorgaan dan is Aruba omstreeks 1975/76 een nieuw bedrijf rijker waarvoor een investering van honderdmiljoen dollars nodig is.

Volgende week worden vertegenwoordigers van US Steel op Aruba verwacht die plannen hebben te Barcadera een zinksmelterij te bouwen. Deze firma van wereldnaam wil echter deze plannen zo vlug mogelijk verwezenlijken en indien met tot overeenstemming kan komen reeds dit jaar met de bouw beginnen.

Kamer neemt koopavonden onder loep

ORANJESTAD — De Kamer van Koophandel en Nijverheid op Aruba organiseert donderdag 15 februari des avonds acht uur in de Andicury room van het Holiday Inn Aruba een algemene bijeenkomst waarbij gesproken zal worden over de „Shoppingnights". Besproken zal ondermeer worden of hiermede moet worden voortgegaan. Over het algemeem schijnt de handel weinig belangstelling te hebben over deze zogenaamde koopavonden, aangezien deze vooral in de rustige tijden weinig publiek trekken en de te maken kosten aanmerkelijk groter zijn. Anderzijds zijn er enige zaken, die wel voorstander zijn voor het invoeren van vaste koopavonden, aangezien zij de ervaring hebben dat er wel gekocht wordt. Ondermeer zou Henderson Aruba voorstander zijn van koopavonden, aangezien dit bedrijf een bijzonder gunstige ervaring met de recente koopavonden heeft opgedaan.

Swanborn winnaar pistoolwedstrijden

ORANJESTAD — Op de schietbaan te Wela werd onlangs met pistool geschoten als verlate wedstrijd om de Koninkrijksdag-beker 1972. Deze schietwedstrijd werd in December eveneens uitgesteld vanwege afwezigheid van verschillende schutters, die naar Venezuela waren voor de P.A.-Cup wedstrijd aldaar.

Er moest worden geschoten met standaardpistool en wel een volle serie van 60 schoten na 5 proefschoten. De 60 schoten waren verdeeld in 20 precisievuur, waarvoor per 5 schoten een tijd werd gegeven van 2 minuut, daarna schoten tijdvuur, waarvoor per 5 schoten een tijd was van 20 seconden en daarna 20 schoten met 10 seconden tijd voor 5 schoten, wat bekend staat als snelvuren. Het standaardpistool moet bepaalde internationale afmetingen hebben en een minimum trekkergewicht van 100 gram is slechts toegestaan.

In de eerste groep schoten Swanborn, Wauben en Salm. Wauben schoot tijdens precisievuur de eerste serie als hoogste serie van de dag, 90 pnt. in 10 schoten. Swanborn opende met 89 pnt. en Salm met 86 pnt. Er werd goed geschoten in de eerste groep. Swanborn, die de leiding nam en totaal 511 punten schoot, stond deze eerste plaats niet meer af, doch verloor 4 pnt. door weigering van het pistool tijdens snelvuur. Wauben schoot totaal 494 pnt., goed voor de tweede beker. Berkley in de tweede groep schoot een goed gemiddelde van ruim 80 pnt. per serie en wist daarmee de derde beker te bemachtigen. De verschillende schutters, die hokje 3 kregen, hadden veel last van de harde wind en konden het aantal punten vooral in de snelvuurserie niet hoger brengen dan in de zeventig.

UITSLAGEN: 1. D. Swanborn 507 p.; 2. C. Wauben 494 p.; 3. P. Berkley 484 p.; 4. P. Salm 474 p.; 5. A. Noach 443 p.; 6. E. Habibe 421 p.; 7. A. Hijmering 403 p.; 8. G. Boekhoudt 386 p.

De A.S.B. deelde nogmaals mede, dat de dag voor de gezamenlijke uitreiking van deze Koninkrijksdagbekers nog nader zal worden bekend gemaakt.

Veel werk voor niets

PHILIPSBURG. — Een Amerikaanse toeriste waarschuwde de politie vanuit haar hotel waar zij vacantie doorbracht, omdat zij twee cheque-boekjes met een gezamenlijke waarde van eenduizend dollars vermiste. Zij had bij terugkeer op haar kamer de shutters open aangetroffen en vermoedde diefstal. Bij nauwkeurig onderzoek was echter geen spoor van braak te vinden. Voor alle zekerheid werden echter de banken van de vermissing op de hoogte gesteld. De anticlimax na al deze drukte kwam toen de bewuste dame enige dagen later opbelde dat zij de cheques doodgewoon in haar vaderland, de Verenigde Staten, had vergeten.

Morgen verkiezing carnavalskoningin in district Brazil

BRAZIL — Voor de verkiezing van Carnavalskoningin voor het district Brazil, welke morgenavond 8 uur op de overdekte speelplaats van de Christus Koningschool zal plaats vinden, hebben zich 7 jongedames gemeld. De verkiezing wordt georganiseerd door de Parochieraad Brazil en is een officieel programmapunt van de Stichting Arubaanse Carnaval.

De 7 jongedames die aan de verkiezing zullen deelnemen zijn: Alexia Caraballo, Azucena Orman, Ivonia Maduro, Maria Harms, Marina Bareño, Altagracia Marshall en Rufina Wester.

Dr Arturo Saladin houdt lezing

ORANJESTAD — De chirurg dr Arturo Saladin houdt hedenavond tijdens de vergadering van de Aruba Junior Chamber een lezing over de medische service en faciliteiten op Aruba. De Jaycees vinden deze lezing zo belangrijk dat ook de Jaycettes werden uitgenodigd hierbij aanwezig te zijn. De vergadering begint hedenavond acht uur in restaurant Trocadero.

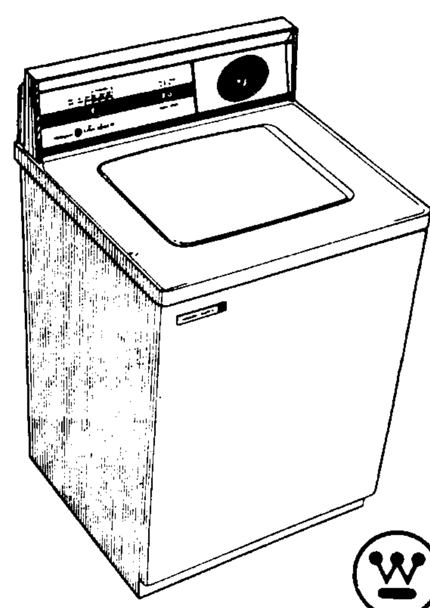
G.A.B.A. vraagt spoedgesprek met BC

ORANJESTAD — Het bestuur van de Gouvernements Arbeiders Bond Aruba GABA heeft gistermiddag een telegram gezonden aan het bestuurscollege waarin om een spoedgesprek met het college wordt gevraagd. De GABA herinnert in haar telegram eraan dat verleden jaar in augustus de GABA een gesprek had met de minister van Volksgezondheid om het departement van gele koortsbestrijding van het land naar eilandgebied over te dragen. Dit zou in de maand maart 1973 moeten geschieden.

Kenneth Ecury zingt in kerk

ORANJESTAD — De heer Kenneth Ecury, zoon van de heer en mevrouw Bety Ecury, die onlangs uit Nederland op Aruba terugkeerde, zal onder de mis van zondagavond zeven uur in de kerk van Oranjestad zingen. Hij begeleidt zichzelf met de harp. Kenneth trok reeds voordat hij destijds naar Nederland vertrok en daarna in Nederland veel aandacht met zijn optreden.







ORANJESTAD — Baron van Lynden bracht een bezoek aan het Bestuurscollege op de foto de gast met waarnemend gezaghebber Frans Wernet, hoofd RVD Aruba Coby Alders en gedeputeerde Max Croes.

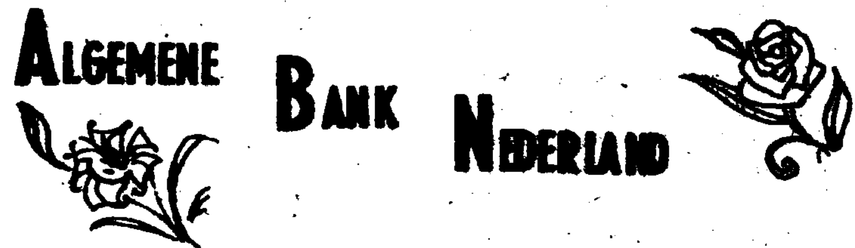
PABIEN
en
Veel succes in haar nieuwe

HOME CENTER DEPARTMENT

wensen wij de directie van de

Aruba Hardware c.v.

De belangrijke uitbreiding van Uw bedrijf getuigt niet alleen van vooruitgang, maar ook van vertrouwen in de toekomst.



Aruba branch
Oranjestad San Nicolas

PABIEN
en
VEEL SUCCES
wensen wij onze collega's van de

Aruba Hardware c.v.

met ingebruikneming van haar moderne

HOME CENTER DEPARTMENT

MARIO'S ARENDS N.V.
Oranjestad San Nicolas

Proficiat en veel succes wensen wij

Aruba Hardware c.v.

met haar nieuwe

HOME CENTER DEPARTMENT

waarvoor wij het

Stran Steel dak hebben geleverd.

S. E. L. MADURO & SONS N.V. (ARUBA)

Proficiat en veel succes wensen wij...

Aruba Hardware c.v.

bij opening van haar nieuwe

HOME CENTER DEPARTMENT

ARUBA BANK N.V.
Oranjestad San Nicolas

PROFICIAT

Aruba Hardware c.v.

met uw nieuwe department store.

Veel succes.
Met genoegen verzorgden wij alle electrische werkzaamheden in dit pand.

SERVICIO ELECTRICO PABLO ROMERO

Bontemantelstraat 4 Telefoon 2948.

Wij wensen de directie van de

Aruba Hardware c.v.

niet alleen geluk bij de ingebruikname van haar nieuwe moderne

HOME CENTER DEPARTMENT

maar ook bizonder veel succes.



MANSUR TRADING COMPANY
Hendrikstraat Oranjestad

---

antraco Aruba
Nassaustraat Oranjestad

biedt directie van de

Aruba Hardware c.v.

van harte geluk met de ingebruikname van haar nieuwe

HOME CENTER DEPARTMENT



background muziek installatie verzorgden.

Wij bieden directie van de

Aruba Hardware c.v.

ONZE WELGEMEENDE GELUKWENSEN BIJ DE OPENING VAN HAAR

HOME CENTER DEPARTMENT

aan de Wilhelminastraat 72 te Oranjestad.

De bouw van dit moderne winkelpand getuigt van vertrouwen in de toekomst en vooruitgang.

CONAR n.v.

Rondweg 63
Oranjestad – telefoon 3040

Wij verzorgden:
- staal constructie
- dak
- Aluminium voorgevel
- automatische deuren
- plastic front
- sanitair.

Met genoegen verzorgden wij het C O L E kantoor meubilair voor de

HOME CENTER DEPARTMENT

van de

Aruba Hardware c.v.

aan de Wilhelminastraat.

Boekmeijer & Co Aruba
Fergusonstraat 57 Oranjestad

---

masha pabi...

Op deze dag, die getuigt van durf, aanpak en vertrouwen in de toekomst bieden wij de directie van

Aruba Hardware c.v.

onze welgemeende gelukwensen bij de opening van haar

HOME CENTER DEPARTMENT

aan de Wilhelminastraat 72 te Oranjestad.

Wij wensen U bizonder veel succes in Uw nieuwe pand, dat een aanwinst voor Aruba is.

FIRST NATIONAL CITY BANK
ARUBA BRANCH

Pabien
en veel succes
wensen wij de directie
van

Aruba Hardware c.v.

bij ingebruikname van haar nieuwe

HOME CENTER DEPARTMENT

Onlangs werd in een van de modernste en ... winkelpanden van Aruba door ons

GENERAL ELECTRIC

airconditioning geïnstalleerd.

Met de directie van Aruba Hardware hebben ... vertrouwen in de toekomst van Aruba en ... bewondering voor de aanpak, durf en doorzetting ... directie van de Aruba Hardware c.v.

Wirco
Oranjestad

M A S H A
P A B I E N

HOME CENTER DEPARTMENT

bieden wij ...

Aruba Hardware c.v.

welgemeende gelukwensen.

N.V. Winkel Handel Mij

PROFICIAT

Aruba Hardware c.v.

met Uw schitterende

HOME CENTER DEPARTMENT

Wij wensen U alle sukses toe.

It is **STORE BEST** again

"Europa's interieur specialisten

INGEZONDEN

NVP's salonrevolutie

Men zou de recente introduktie op het politieke toneel van een zgn. Hubentut Revolushonario Nashonalista (Nationalistiese Revolutionaire Jeugd), niet door de jeugd zelf, maar door een konservatieve partijleiding als die van de NVP kunnen afdoen als een tragikomiese opvoering. Dit zou inderdaad het geval zijn, indien niet de regie ervan en de inbreng van de deelnemende, ideologies en politiek vrij argeloze jonge kiezers rond de 21 jaar kon leiden tot quasi-progressieve uitspraken en manifestaties, die de 12.200 nieuwe kiezers tussen de 18 en 21 jaar kunnen misleiden ten voordele van de konservatieve NVP-leiding. Het gevaar bestaat namelijk, dat bedoelde politieke jongeren ongewild de positie van de huidige partijbazen van de NVP versterken, hetgeen om hierna te noemen redenen te betreuren valt. De quasi-progressieve uitspraken en mogelijke manifestaties zullen de NVP-leiding de schijn van vooruitstrevendheid kunnen geven, welke zij gewoonweg niet verdient. (De DP-leiding evenmin trouwens).

Bloedarmoede

De NVP-leiding, die reeds geruime tijd lijdt aan politieke bloedarmoede en ideologiese aderverkalking (evenals de DP-leiding trouwens), probeert zichzelf met de oprichting van een ver-[illegible]end Nationalistiese Revolutionaire Jeugd als het ware nieuw bloed in te spuiten zonder dat dit leidt tot een alghele bloedtransfusie van politieke ideeën. Het proces van ideologiese aderverkalking zal zich voortzetten, daar het „hoofd" van het NVP-lichaam de „ouderen" (-vangeest) blijven, die we wel voor oppassen de misleide jongeren revolutionaire en nationalistiese ideen te laten ontwikkelen binnen de door „doktoors" leerlingen verder verzwakte Nationale Volks Partij van weleer. Niet alleen de uitspraak van de toch jonge sekretaris-generaal van de NVP dat „polarisatie ongewenst is" getuigt ervan dat deze ouderen-vann-geest in de NVP-leiding in feite tegen revolutionaire of zelfs revolutionerende denkwijzen en methoden gekant zijn. Het zijn vooral de meer of minder nauwe banden, waarmee de NVP-top vast zit aan de lokale bank- en handelswereld op ons eiland (de DP-top waarschijnlijk niet minder) die er voor borg staan, dat de partijbazen van de NVP nauwlettend erop zullen toezien, dat mogelijke revolutionaire en nationalistiese aspiratie onder „hun" jeugd worden omgebogen in zgn. kristen-demokratiese(? ?) richting. Deze jeugd zal dan vanzelf de weg kwijt raken via de platgetreden paden van de „orden, desensia i disiplina" (orde, fatsoen en disipline). Overigens, de lijfspreuk van de NVP, die blijkbaar slechts geldt voor de volgelingen en niet voor sommige leiders....

Status quo

De begripvolle verhoudingen tussen partijtop en kapitaalgroepen, die hier bedoeld worden, hebben geleid tot konformering aan de bestaande maatschappij-struktuur. In het bizonder leidden zij tot een feitelijke aanvaarding van de bestaande eigendoms- en machtsverhoudingen, d.w.z. van de status-quo tussen de belangrijke groepen en klassen, tussen Arbeid en Kapitaal, en tussen Overheid en Grote Ondernemingen in onze samenleving. Voorbeelden ter illustratie hiervan treft men aan sinds 1954, het jaar waarin zogenaamd onze politici de samenleving op Curacao autonoom begonnen te besturen. Samen genomen logenstraffen die voorbeelden de pretentie van de toenmalige en huidige NVP-leiding een nationalistiese partij van het volk te zijn geweest en nog te zijn. Vol te houden dat de NVP een nationalistiese partij van en voor het volk te zijn, is een vorm van misleiding die voortvloeit uit het aanhangen van een liberale ideologie en uit de toewijding aan privé-belangen van kapitaalgroepen. Dit terwijl de kollektieve belangen van de overgrote meerderheid van de bevolking bestaande uit werknemers in loondienst en hun gezinnen, de leiding van de NVP als politiek kompas behoorde te dienen.

Harde feiten

De volgende feiten ten aanzien van de politieke en sosiaal-ekonomies verhoudingen in onze samenleving vermogen het grote verschil of de grote tegenstelling tussen de naam en het beleid(of: gebrek daaraan) van de NVP te bevestigen:

1). het ontbreken van een sektor van enige politiek-ekonomiese betekenis van eigen, d.w.z. nationale, waaronder genationaliseerde strategiese produktiemiddelen (b.v. die van de OGEM), en het ontbreken van het nodige Antilliaanse kader, sinds dat onze eigen politici in 1954 het bestuur hebben overgenomen, 2). de niet aangetaste (on)rechten van grote bedrijven zich te verrijken ten koste van de overgrote meerderheid in het algemeen en duizenden werknemers en hun gezinnen in het bizonder (middels sosiaal volstrekt ontoereikende lonen, massaal ontslag, luchtvervuiling, vernieling grondwaterhuishouding, zonder kompensatie hiervoor aan de samenleving te geven), sinds het jaar dat wij „autonomie" hebben verworven,

3) het oplopen van de financiële schuld van de Curaçaose samenleving aan derden tot het voor onze financiële draagkracht enorme bedrag van ca. 130 miljoen gld.ant.crt., terwijl jaarlijks alleen al officieel ca. 30 miljoen gld.ant.crt. aan privé-kapitaal, vnl. bedrijfswinsten, uit Curacao wordt afgevoerd naar het buitenland, en

4) het voortduren van een grote, sosiaal onaanvaardbare inkomensongelijkheid en de grotere vermogensen machtsongelijkheid tussen enerzijds de kleine klasse van kapitaalbezitters en hun medestanders in bedrijfsleidingen, regeringen en parlementen, en anderzijds de grote klasse van werknemers, zowel hand- als hoofdarbeiders, en hun gezinnen.

[illegible]

De bittere en afstotende werkelijkheid van vandaag is, dat de partijbazen van de NVP (evenals die van de DP) met exponenten van grote kapitalistiese belangen evenzovele magere en vlezige handen op één buik liggen te zijn. Hoe groot is niet de kloof tussen de woorden en de daden van de betreffende bonzen die de kollektieve belangen van de grote meerderheid van de afhankelijke bevolking zouden moeten behartigen? Die kollektieve belangen zijn het tegendeel van de zojuist aangegeven maatschappelijke verhoudingen. Zij berusten op de algemene behoefte naar goedkoop en degelijk voedsel, behuizing, vervoer, mediese zorg, rekreatie, e.d. De vervulling van geen van deze en andere kollektieve behoeften kon en kan door de NVP-leiding daadwerkelijk worden nagestreefd, hetzij in koalitie met liberaal-kapitalistiese geestverwanten van de DP-leiding opf alleen op het toppunt van haar macht als grootste partij op Curacao. Zo'n streven zou en zal de NVP-leiding in direkt konflikt brengen met kapitaalgroepen, wier privé-belangen zoals maksimale winsten en vermogensakkumulatie onvermijdelijk aan de kollektieve belangen van de grote meerderheid ondergeschikt gemaakt moe(s)ten worden.

De politici van de NVP (en die van de DP) hebben zich al of niet bewust afhankelijk laten maken van de politiek-ekonomiese verhoudingen op de „vrije" markt, hetgeen moest resulteren in een schandelijke bevoordeling van kapitaalgroepen (bankwereld, levensmiddelen- en autohanden b.v.) en van groepen van „vrije" ondernemers zoals in de advokatuur, notariaat, makelarij, geneeskunde. De liberaal-kapitaliese politiek die de NVP-leiders jarenlang, sinds 1954 tot heden, hebben gevoerd of gesteund, heeft het „nationalisme" van de NVP volkomen ongeloofwaardig gemaakt. Een revolutionaire gezindheid bij hen te veronderstellen is blijk te geven van politiek en ideologiese analfabetisme. De oprichting door die leiders van een Hubentut Revolushonario Nashonalista moet dan ook gekwalificeerd worden als een zuiver opportunistiese daad, waartegen stelling genomen dient te worden.

Illusie

Het is beschamend dat „oude" verdorven politici in het zicht van de komende verkiezingen met een energie een andere zaak waardig argeloze kiezers trachten te manipuleren. Het is destemeer te betreuren, dat deze enthousiaste jongeren in hun legitieme wens en aspiraties naar deelname in de politiek in het troebele water van een „establishment"-partij (leiding) terecht zijn gekomen. Het zal nog blijken, dat de revolutionaire en nationalistiese jongeren onder hen zich aan een illusie over geven wanneer zij denken dat zij binnen de huidige NVP revolutionaire en nationalistiese ideen effektief kunnen maken. In dat kader zullen zij niet in staat blijken hun bijdrage te leveren tot een sosiaal rechtvaardiger en demokratiseer samenleving op ons eiland. Daartoe moeten zij als hechte groep beschikken over kennis en posities, welke de NVP-leiding hen niet zal kunnen of willen geven, zoals:

a) grondige kennis van een ideologie gebaseerd op de kollektieve belangen van de afhankelijke bevolking, i.c. een socialistiese ideologie, (een zgn. kristen-demokratiese ideologie is een vlag met pauselijke kleuren gebleken die de liberaal-kapitalistiese lading moet dekken),

b) feitenkennis over de ontoelaatbare relaties tussen de NVP-leidingen met bank- en handelswereld op Curacao, en

c) sleutelposities in het partij-apparaat, bijvoorbeeld bij politieke scholing en propaganda.

Alternatief

In de bestaande politieke situatie op Curacao en op de zustereilanden, die gekenmerkt wordt door persoonlijke patroon-kliënt verhoudingen, is een alternatief als dat van de onlangs opgerichte Hubentut Progresista politiek verantwoord. Deze politieke jongeren-organisatie wilt zich namelijk op eigen kracht, los van bestaande politieke partijen, m.a.w. onafhankelijk van politieke „godfathers" (en pleegmoeder)) haar politieke mening vormen. Op grond van vergelijking en bevonden overeenkomst tussen eigen ideen en aktiepunten met die van een politieke partij en op grond van de geloofwaardigheid van woorden en daden van de betreffende politieke leiding willen deze onafhankelijke jongeren een verantwoorde politieke keuze doen bij de aanstaande verkiezingen. De politiek bewogen jongeren die zich bij de Hubentut Revolushonario Nashonalista hebben aangesloten, verdienen alle simpathie wegens hun kennelijke streven en hoop de samenleving ten goede te helpen veranderen. De vraag blijft of dit wel mogelijk is binnen en middels de huidige NVP. Zij zouden kunnen overwegen of het niet beter is „ten halve te keren, dan ten hele te dwalen."

ADRIAN M. MOEN.

Weer badminton om Dyxhoorn wisselbeker

SAVANETA — Op zaterdag 24 en op zondag 25 februari zal er voor de vijfde maal een badmintontoernooi herenenkel om de „Overste Dijxhoorn wisselbeker" worden gehouden.

In tegenstelling met het jaar 1971 en 1972 zal er dit jaar ook een verliezersronde worden gespeeld, zodat er meer deelnemers in de prijzen zullen vallen. Het badmintontoernooi zal in de sportzaal van de Mariniers-kazerne Savaneta worden gehouden. Winnaar van het vorig jaar was de heer H. R. Valentijn.

Liefhebbers kunnen zich opgeven bij de Marinierskazerne Savaneta, telefoon 7100, toestel 22 of bij de heer Kramer, Jan de Oudestraat 3, San Nicolas, telefoon 6639.

De inschrijving sluit op 17 februari.

INGEZONDEN

Onderwijsdiscriminatie

In de Amigoe van 1 febr. jl. wijdde Anton van oirschot, rector van het Radolphuscollege te Curacao, een artikel aan de kwestie 6 of 7 vakken bij het eindexmanen v.w.o. Voor de docenten van het Colegio Arubano brengt hij niets nieuws ten berde, maar de geinteresseerden zijn waarschijnlijk gediend met de volgende opmerkingen onzerziids:

1) WAAROM wil fr. Anton wel VERPLICHTE aanpassing aan het Nederlandse avond-v.w.o.(6 vakken) en hooguit AANVULLENDE aanpassing (voor liefhebbers) aan het Nederlandse dag-v.w.o. (7 vakken)? ? Omdat de noodzaak van 7 vakken niet is aangetoond? En omdat het 6 vakken-diploma toch erkend wordt in Nederland? 2) Hoeveel vakken er (op het eindexamen) nodig zijn voor het met vrucht volgen van een academische studie is nog nooit en nergens uitgemaakt. Is dat nu plotseling de taak van de leraren van het Colegio Arubano? Feit is dat de Nederlandse universiteiten de beperking van het aantal vakken ten gevolge van de invoering van de mammoetwet ten zeerste betreuren! Fr. Anton verzwijgt dat er thans in Nederland een steeds krachtiger wordend streven bestaat om op het v.w.o.-eindexamen 8 en zelfs 9 vakken mogelijk te maken. 3) Fr. Anton vindt het 6 vakken-eindexamen verantwoord omdat het in Nederland erkend wordt. Populair uitgedrukt betekent dat, dat hij het papiertje belangrijker vindt dan de vorming. 4) Is het fr. Anton wel duidelijk dat méér verdieping bij 6 vakken, gezien het gelijkblijvende programma, een fictie is? 5) Fr. Anton vermeldt niet dat A. het de vraag is of de leerlingen van het Nederlandse avond-v.w.o. zo verguld zijn met hun 6 vakken, want naar hun mening is nooit gevraagd; B. deze ouderen zelden de mogelijkheid en de aspiratie hebben naar de universiteit te gaan; C. hun „bijzondere omstandigheden" het hebben van een dagtaak betreffen, hetgeen wel even iets anders is dan „Antilliaanse omstandigheden", welke die dan ook mogen zijn (b.v. passaat, carnaval, etc. etc.). (6. Fr. Anton heeft in zijn enquête de leerlingen (en hun ouders!) NIET gevraagd, hoe ze denken over een verplicht 7 vakken-eindexamen, wij wel. 7) Fr. Anton verwijt one een foutieve interpretatie, omdat een 6 vakken-eindexamen een prettig GEVOLG heeft voor overstappers van het h.a.v.o. en deze overstappers geen MOTIEF vormen. Weet hij werkelijk niet dat inspecteur Onneweer op 21 sept. 1972 op het Colegio Arubano en op 29 sept. 1972 op het Maria Immaculatalyceum de doorstroming h.a.v.o.-v.w.o. wel degelijk als ARGUMENT voor een 6-vakken-eindexamen heeft genoemd? 8) Fr. Anton vraagt zich af, of men het in Nederland nog zal nemen dat Antilliaanse bursalen (ondanks een lager cijfergemiddelde en ondanks een 6 vakkendiploma) voorrang hebben bij de toelating tot de (overvolle) universiteiten en hogescholen. Wij vroegen ons dat al eerder af en bovendien bewijzen door hun een 6-vakken-diploma te bezorgen. (9 Ten slotte: Wij spreken namens het hele docentencorps van het Colegio Arubano met steun van de directie, het schoolbestuur en de V.L.A, Namens wie spreekt fr. Anton?

N.B. Beseffen Statenleden en volk van de Nederlandse Antillen wel dat er door enkele ambtenaren ten departemente op lichtzinnige wijze geknoeid wordt met de waarde van het Antilliaanse v.w.o.-diploma? Wij hebben geen vergelijking met Nederland nodig om te begrijpen dat een v.w.o.-diploma met 6 vakken een gedevalueerd diploma is, de Nederlandse Antillen onwaardig. Daarom stellen wij nogmaals: Het Antilliaanse v.w.o.-diploma dient MINSTENS 7 vakken te omvatten.

LERARENRAAD COLEGIO ARUBANO

Tafeltennisbond kiest nieuw bestuur

ORANJESTAD. — Maandag 19 februari houdt de Aruba Table Tennis Association haar algemene ledenvergadering om half acht in het Wilhelminastadion. De agenda vermeldt onder andere het kiezen van een nieuw bestuur en de verschillende commissies. De verenigingen worden er aan herinnerd om uiterlijk donderdag 15 februari hun kandidaten voor het voorzitterschap en andere bestuursfuncties in te dienen bij de secretaris.

Bridgeclub uitslagen

ORANJESTAD — De uitslag van de op 2 februari gespeelde paren wedstrijd van de bridgeclub Aruba Ariba is:

GROEP A: 1. Ooms - Tuinenburg 50; 2. Boeschoten - Brinkenberg 48; 3. Echtpaar van Grinsven 43 1/2; 4. Echtpaar van Broekhoven 42; 5. Mevr. de Meer- Vocks 40 1/2; 6. Echtpaar Daal 38 1/2; 7. Echtpaar Dijkhout 37 1/2; 8. Echtpaar den Hartog 36.

GROEP B: 1. Echtpaar Bosman 64 1/2; 2. Lopez-Henriquez - v.d Ende 63; 3. Echtpaar van Leerdam 59 1/2; 4. Echtpaar Volmer 57 1/2; 5. Dorsman - de Hoop 56; 6. Echtpaar Boderie 53 1/2; 7. Echtpaar Geervliet 53; 8. Echtpaar Beyk 52; 9. Echtpaar van Eldik 43 1/2; 10. de Bruin - Trietsch 37 1/2.

De ladder na 2 wedstrijden is als volgt:

1. Ooms - Tuinenburg 46; 2. Echtpaar van Broekhoven 40; 3. Echtpaar den Hartog 36; 4. Boeschoten - Brinkenberg 39; 5. Echtpaar Bosman 36; 6. Echtpaar van Grinsven 34; 7. Echtpaar Dijkhout 32; 8. Echtpaar van Leerdam 32, 9. Echtpaar de Meer 31; 10. Echtpaar Daal 31; 11. Lopez Henriquez Sr & Jr 30; 12. Dorsman - de Hoop 26; 13. Echtpaar Boderie 23; 14. Echtpaar Geervliet 20; 15. Echtpaar Fip 20; 16. Echtpaar Beyk 19; 17. Echtpaar van Eldik 16.

De volgende parenwedstrijd wordt gespeeld op 16 februari a.s.

Luchthavenbaken voldoet niet op Sint Maarten

JULIANALUCHTHAVEN — Tot teleurstelling van de Sint Maartense luchthaven-directie functioneert de proefzender die kortgeleden op Billy Folly werd geplaatst niet naar verwachting. Een testvliegtuig van de FAA is op bezoek geweest met een team deskundigen en allerlei navigatie-hulpmiddelen aan boord. Hiermee is het baken op allerlei wijzen getest. Men heeft het onder allerlei hoeken en van diverse hoogtes benaderd, maar juist in westelijke en zuidwestelijke richting, de hoofdaanvliegroute van de Juliana-luchthaven, werd vrijwel geen resultaat geboekt.

Ook nadat de antennes anders gericht waren werd geen verbetering geconstateerd. Men heeft de indruk dat de omringende begroeing een goed functioneren van het baken verhindert. Omdat een heuvel kaalkappen onverantwoord is uit landschappelijk oogpunt terwijl binnen korte tijd tengevolge van erosie onbegaanbaar zou worden, werd geadviseerd een platje te bouwen op de top, zodat de antennes boven de vegetaties uit zullen steken.

Men heeft tot 1 mei de tijd om dit advies op de volgen. Na deze datum moet de testapparatuur namelijk teruggezonden worden.

America Latina

RIO DE JANEIRO — Generaal Antonio Faustino da Costa, directeur van de openbare veiligheid in de Braziliaanse staat Guanabara, heeft verklaard dat er geen politieke gevangenen in Brazilie zijn en dat de „subversieve elementen" die wel zijn gedomineerd, niet [illegible] worden.

Da Costa verklaarde voorts dat er bij zijn weten geen beweging is die zich „brigade des doods" noemt. Er zijn [illegible] op [illegible] gelegen zijn [illegible] hij, [illegible] werden in alle gevallen door de justitie ontmaskerd.

Het fabeltje van martelingen in Brazilie zo besloot hij, is in de wereld gebracht door tegenstanders van het regime in het buitenland.

MADRID — De bekendmaking van de landing van een guerrillagroep in de Dominicaanse Republiek is volgens het voormalige hoofd van de Dominicaanse luchtmacht, generaal Elias Wesin, naar het schijnt een grove leugen, die door de regering van de Dominicaanse Republiek gebruikt wordt om een gewelddadige onderdrukking van de oppositie te kunnen ondernemen.

Generaal Wesin, die in Spanje in ballingschap leeft na de mislukte staatsgreep van 1971 tegen president Joaquin Balaguer, heeft „een beroep op de beschaafde wereld" gedaan, tussenbeide te komen om moord op oppositieleiders zoals professor Juan Bosch of Perez Gomez en Luis Amaniana Tio te voorkomen.

Wesin heeft de VN-commissie voor de rechten van de mens verzocht te interveniëren ten behoeve van de politieke gevangenen van president Balaguer [illegible] corrupter en misdadiger" is dan dat van Rafael Trujillo.

MONTEVIDEO. — President Juan Maria Bordaberry van Uruguay heeft de minister van Defensie, Armando Malet, ontslagen en vervangen door de 73-jarige gepensioneerde generaal Antonio Francese. Aldus is uit officiële bron vernomen.

Deze vervanging schijnt het gevolg te zijn van een nieuwe crisis tussen de politieke autoriteiten in het land en de strijdkrachten. Een senator heeft de strijdkrachten ervan beschuldigd plannen te koesteren om de politieke macht van de gekozen regering aan zich te trekken.

Politieke moord in Colombia

CALI — In Caicedonia in het westen van Colombia is donderdag een aanslag gepleegd op de conservatieve partijleider Gilberto Henao Restrepo. Hij werd door kogels uit vuurwapens van onbekenden dodelijk getroffen.

Restrepo behoorde aanvankelijk tot de „ANAPO", de nationale volksalliantie, een oppositiepartij, maar na de verkiezingen van 16 april van het vorig jaar was hij toegetreden tot de conservatieve partij die aan de regering is.

Drie weken geleden is op soortgelijke wijze een leider van de Colombiaanse liberale partij, eveneens in Caicedonia, vermoord.

ORANJESTAD – Morgen gaat in de Wilhelminastraat te Oranjestad het nieuwe moderne Home center department van Aruba Hardware open. Maanden lang heeft men op de schutting kunnen lezen, dat men over de opening in Amigoe di Aruba zou kunnen lezen en vandaag is het dan zo ver. Van vier tot zes open-house voor iedereen. Dit gebouw vertegenwoordigt met inrichting en parkeerplaats een investering van een kwart miljoen gulden. Er staan twaalf verkopers tot uw dienst, waaronder Richard Luydens die tien jaar geleden als zestien-jarige jongeman bij de firma in dienst trad en gepromoveerd werd tot floormanager. De gebroeders Donny en Ebby Arends hebben samen de leiding over deze nieuwe zaak. Een jaar geleden werd met de bouw begonnen. Het pand is een ontwerp van Dan Oduber van Associated Architects, Conar nam de staal constructie, loodgieterswerk installatie dak, aluminium voorgevel en plasticgevel en de eerste automatische Stanley deuren op Aruba voor haar rekening, Nico Rasmijn zorgde voor cement en dakwerk en aanleg plafond, Pablo Romero de electrische installaties, Wimco de airco in de winkel en winkel frigidaire airco in de kantoren, Antraco leverde Cantat-M PA systeem, Berkemeijer Cole meubelen, Maduro and Sons Stransteel platen terwijl Hary Beke met zijn store best winkel inrichting niet ontbrak. Een pracht pand, niet alleen een aanwinst voor Aruba, maar ook uiterlijk bewijs van vertrouwen in Aruba. (l.m.)

Departement van Onderwijs

De Directeur van het Departement van Onderwijs maakt bekend, dat bij voldoende deelname, voor Curacao, een landsleergang zal worden ingesteld voor:

HERHALINGSCURSUS (SPD I)

Zij die hiervoor belangstelling hebben, kunnen zich aanmelden doch uitsluitend schriftelijk onder vermelding van naam en adres, waarna verdere gegevens volgen.

Sluitingsdatum inschrijving: 16 februari a.s.



Samenwerken artsen gaat nog stroef

Vereniging geneeskundigen propageert weekenddiensten

WILLEMSTAD. – Het bestuur van de Vereniging van geneeskundigen op Curacao gaat voortaan de weekenddiensten van de particuliere huisartsen via de kranten bekend maken. Met nadruk wijst de Vereniging via een perscommuniqué het publiek er ondermeer op dat men zich bij ziekte in het weekend alleen mag melden tot de dienstdoende huisarts. (Dat wil zeggen als men een huisarts heeft die meedoet met de weekenddiensten). Wanneer men niet weet wie dat is kan men zich in verbinding stellen met de eigen huisarts. Die zal dan mondeling, of via een telefonisch antwoordapparaat of via een bordje aan zijn huis bekend maken wie op dat moment dienst heeft. Wanneer de patiënt zich aan deze regels houdt kan tijdverlies worden voorkomen en is men verzekerd van medische hulp of advies. Belangrijk is dat iedereen zich realiseert dat het bij dit systeem een eerste vereiste is dat men een eigen vaste huisarts heeft en bij voorkeur in de nabije omgeving, aldus de Vereniging van geneeskundigen.

Aan degenen die hiervoor niet gezorgd hebben zal er ook wel hulp verleend worden als ze de dienstdoende arts bellen, maar het is echter in het belang van zowel de bevolking als de artsen dat iedereen nu al begint contact op te nemen met die dokter die men als vaste huisarts zou willen hebben. Men wordt dan bij die dokter ingeschreven. Dit is de normale gang van zaken waarbij voorkomen wordt dat bij eventuele noodgevallen geen hulp kan worden gekregen, zo wordt in het perscommuniqué uiteengezet. Verder wordt nog eens extra de aandacht gevestigd op het feit dat een consult bij een specialist uitsluitend mogelijk is wanneer men door de huisarts verwezen wordt. Een specialist draagt namelijk de verantwoordelijkheid voor de patiënten die in het hospitaal liggen en zij doen dan ook dienst voor het hospitaal. Tot zover de Vereniging van geneeskundigen in hun persbericht.

Opvallend bij dit bericht is het feit dat er alleen op wordt gewezen hoe belangrijk het voor de patiënt is om een vaste huisarts te hebben. Dit is een feit dat niemand zal kunnen ontkennen. Maar het is evenzeer belangrijk dat alle artsen samen gaan werken en dat alle artsen meedoen met de weekenddiensten. In het persbericht van de Vereniging wordt verzuimd erop attent te maken dat nog lang niet alle artsen samenwerken in weekenddiensten. Dat de Curacaose bevolking nog steeds niet weet aan welke regels zich te houden is voor een belangrijk gedeelte te wijten aan het feit dat het bij de huisartsen tot nu toe een ongeorganiseerd geheel was. Er zijn wel groepjes artsen die al een hele tijd samen weekenddiensten organiseren maar er zijn ook een heleboel artsen die om duistere redenen weigeren met de anderen samen te werken. Vaak genoeg is het dan wel zo dat ze de samenwerkende artsen in de weekends opschepen met hun patiënten. Het streven van de Vereniging van geneeskundigen om alvast de bestaande diensten in de kranten te zetten is heel loffelijk. Maar het is verwarrend voor het publiek dat er maar bepaalde artsen zijn die meedoen zodat ze in een noodgeval niet zonder meer de dienstdoende arts kunnen bellen maar eerst moeten checken of hun huisarts ook bij de groep thuishoort. En dit is de keerzijde van de medaille. De ingezonden brief van mevrouw Patinaja is in grote trekken zeer juist. De bevolking moet verantwoordelijkheid leren en accepteren dat een huisarts geen publiek bezit is maar dat hij ook recht heeft op rust en een privéleven net als iedereen. Maar dan moeten de zaken wel zo geregeld zijn dat men er van verzekerd kan zijn dat er bij een noodgeval altijd maar dan ook altijd een arts is waar men aan de deur kan kloppen. De opvoeding van de bevolking dat men in de nachtelijke uren en in het weekend een doktersbezoek werkelijk alleen voor noodgevallen behoort te reserveren moet door de huisartsen zelf en via de publiciteitsmedia gebeuren.

Een woordvoerder van de Vereniging van geneeskundigen verklaarde desgevraagd aan de Amigoe dat het nu in het begin nog moeilijk was maar dat men zou blijven proberen alle huisartsen er met hun haren bij te slepen zodat ze allemaal rouleren in de weekenddiensten. Het samenwerken zou in vele gevallen nog stroef verlopen. Op den duur zou het zo worden dat elke huisarts die zich niet bij de anderen wilde aansluiten helemaal zelf verantwoordelijk was voor hetgeen er in zijn praktijk gebeurde. Wanneer het in de toekomst voor zou komen dat een patiënt van een huisarts die niet weekenddiensten werkt tevergeefs een beroep op hem doet en deze patiënt ook niet naar een andere arts kan lopen zal hij met naam en toenaam in de kranten komen te staan. Dit om te voorkomen dat de andere huisartsen die alles in het werk stellen om tot een verantwoordelijke gang van zaken te komen gedupeerd worden door de onwil van een enkeling. Het is dan ook zaak dat alle artsen zich zo snel mogelijk aansluiten bij de weekenddiensten. Wanneer men dus dit weekend de kranten naslaat om te zien welke arts dienst heeft moet men eerst checken of zijn eigen huisarts ook deel uitmaakt van de groep.

WEEKENDDIENSTEN PARTICULIERE HUISARTSEN 10 en 11 februari '73: UITSLUITEND voor de patiënten van dr Axon, dr Boomgaart en dr Johannes: Dr Gorsira, Andromedaweg 4, tel. 36204.

UITSLUITEND voor de patiënten van dr Berends, dr Boekhout, dr A.E. Hermans en dr De Vries: Dr Senden, W.I. Compagniestraat 2, tel. 25121.

Cambes ontkent blaam in late levering uniformen

WILLEMSTAD – De directie van Cambes heeft zich in een gisteren verstrekt persbericht met klem gekeerd tegen de berichtgeving in de plaatselijke kranten, die volgens haar de indruk zou wekken dat de te late levering der dienstkleding van het douanepersoneel te wijten is aan de leverancier dezer kleding, met name Cambes Textiles op Bonaire.

Wij betreuren het, – aldus het persbericht – dat op ons verzoek aan de vertegenwoordigers van de ABVO en de dienstgroep der douane, om een gezamenlijk persbericht uit te geven over deze aangelegenheid werd afgewezen met de mededeling dat Cambes zelf voor zijn "public relation" kan zorgen, daar dit bericht dan geheel overbodig geweest zou zijn.

Ons principe "de klant is koning" heeft ons immer het zwijgen opgelegd, maar het gaat ons te ver te moeten accepteren, dat Cambes en haar personeel publiekelijk als de schuldige naar voren komt, terwijl juist voor de douane door Cambes meer dan normale service gegeven is.

Duidelijk is aangetoond, dat alle complete uniformen voor het dienstjaar 1971 in december 1970 werden afgeleverd. Deze kleding werd vanwege haar kleur geweigerd. Door deskundigen is uitgemaakt, dat de afwijking binnen de normaal gebruikelijke tolerantie lag met uitzondering van 15% van het aantal geleverde uniformhemden.

De leverancier van de stof verklaarde zich bereid voor dit deel een tegemoetkoming te verlenen. De order werd desondanks aanvankelijk in zijn geheel geweigerd. Door de onredelijke eisen aan haar gesteld zagen de leveranciers van verdere levering dezer stoffen af. Bij schrijven dd 15 april 1971 van de inspecteur der invoerrechten & accijnzen werden uiteindelijk de broeken geaccepteerd en de hemden afgewezen. Tot januari 1972, dus ruim 8 maanden daarna, hadden diverse ambtenaren deze nog niet in ontvangst genomen en zijn in de brand op Otrabanda verloren gegaan. Voor wat de hemden betreft werden diverse andere leveranciers benaderd en eerst op 2 november 1971 schriftelijk accoord verkregen van de inspecteur inzake de te leveren stof. De oorzaken van de late levering der douanekleding zijn derhalve:

1. De problemen gerezen omtrent de kleur van de uniformen over 1971, waarbij nadrukkelijk gesteld, dat niet Cambes om kleurverandering gevraagd heeft, doch de dienst der douane.
2. De lange levertijden, welke momenteel bestaan bij het verkrijgen van speciaal aan te maken stoffen.
3. De onzekerheid over het mogen leveren van de dienstkleding over 1972.
4. Het opzettelijk traineren van een deel der ambtenaren voor het verkrijgen van hun maten. Tot nu toe moeten nog van 14 personen hun maten verkregen worden.
5. Tenslotte hebben ook nog de meer dan beroerde verbindingen tussen Curacao en Bonaire ons parten gespeeld.

Het regardeert ons niet of het personeel al dan niet geuniformeerd op haar werk verschijnt. Het typeert echter wel, dat tijdens onze bespreking met de ABVO en vertegenwoordigers der douane werd toegezegd, dat de aktie zou worden opgeschort. Immers de geschiedenis herhaalt zich. Ook toen vertegenwoordigers der douane een nieuwe kleur voor het uniform 1971 uitkozen bleek men geen enkele macht te hebben dit door de overigen geaccepteerd te krijgen. Het spijt ons op deze manier enigszins klaarheid te hebben moeten brengen in deze eveneens voor ons vervelende aangelegenheid, maar wij zijn door de tendentieuse berichtgeving wel gedwongen deze feiten bekend te maken, aldus de mededeling van Cambes Textiles.

Tivoliclub houdt picknick dansant

ORANJESTAD – De Aruba Tivoliclub organiseert in het kader van haar carnavalsviering aanstaande zondag een picknick dansant waaraan Ecos del Caribe muzikale medewerking zal verlenen. Gedurende dit feest kan gestemd worden voor de carnavalskandidaten van deze club. Voor de groep „Fairy Tales" waarmede Tivoli dit jaar aan de carnavalsparade gaat deelnemen bestaat bij de leden bijzonder grote belangstelling, de groep wordt iedere dag groter. Tivoli heeft reeds twee steelbands en twee brassband gecontracteerd om voldoende muziek in haar carnavalsgroep te hebben. Leden die deel willen nemen kunnen hiervoor contact opnemen met de dames Elisa Zeppenfeldt, Aura Croes of Letitia Wever of de heren Jacobo Arends, Lorenzo Arends of Walter Arends.

Philip de Palm geslaagd

ORANJESTAD – Uit de Verenigde Staten is bericht ontvangen dat Philip E. de Palm slaagde aan de Rhode Island universiteit voor chemical ingenieur. In 1970 slaagde de heer De Palm aan de Mitchell college, New London, Connecticut en behaalde toen zijn associatie in science degree. Hij ontving toen het George Edward Watters award, een onderscheiding die wordt uitgereikt aan de beste student van het jaar. Voordat Phillip naar de Verenigde Staten ging met een studiebeurs van de Lago, studeerde hij aan het St. Virgilus lyceum in Breda. Hij wordt volgende week op Aruba verwacht.

Te koop aangeboden CURACAO

2 NIEUWE pakkisten (liftvans) totaal 14,27 m3. Maverick 1971 z.g.a.n. Te bevragen telefoon 44481.

AIRCONDITIONER 8000 BTU f. 95,—; bankstel (donkerblauwe bekleding) f. 190,—; autoradio f. 75,—. Tel. 37544.

GELUIDSINSTALLATIE merk Canwarden Akai; koeienhuid en enige schilderijen. Kaya Yay Römer 5, Toni Koentji.

AUTO "Morris Marina Coupe" 1972, 7 maanden oud. Nieuwe prijs f. 6300,—. Vraagprijs f. 4100,—. Financiëring mogelijk. Snipweg 64, tel. 43122.

VOLKSWAGENBUS t.e.a.b. Te bezichtigen, Blenchiweg 1.

GRAND TORINO Sport 1972, i.z.g.st. full equipped, motor 302 cu. inch. Prijs f. 6.500,— cash. Tel. 35664.

3 BEDDEN, dressoir, ijskast, wasautomaat, sofa met 4 fauteuils, salontafel en 2-nachtkastjes met kaptafel en stoof. Admiraalsweg 26a.

NOG ENKELE karnavals kostuums (koks, engeltjes, enz.) à f. 3,—. Te bevragen, Ecole de danse, Kleermakersweg 62.

DAF 1968 f. 800,—, Pontiac G.T.O. 1968 t.e.a.b., Volkswagen f. 450,—. Tel. 53172.

1 FORD CAPRI op afbetaling, aanbetaling f. 1500,—; 1 schuur-machine f. 20,—; 2 headrest's f. 20,— (zwart); 1 seatcover f. 10,— (nieuw); 1 cartridge tape car player compleet + 14 tapes f. 200,—; 1 paar hamsters + kooi f. 10,—; 1 plastic dinnerset (nieuw) f. 15,—; 100 stuks pocket books (serie witte Raven) à f. 0,25 p. st. Te bevragen Essoweg 5.

VOLKSWAGEN i.z.g.s. Sta Rosaweg 54 even voorbij V.V.V. cars.

WESTINGHOUSE ijskast f. 335,—; taperecorder stereo Akai f. 215,—; marine receiver radio Eddystone f. 85,—. Tel. 36204.

TEGEN elk aannemelijk bod 1 antieke slaapkamer ameublement. Tel. 49338.

ORGEL Farfisa; elctrische gitaar; electrische bas. Tel. 38779.

WEGENS overcompleet volautomatische wasmachine (f. 150,—); box en boxdek (f. 20,—). Zadelboomstraat 8a.

FORD Fairlane 1965. Tel. 43653.

JONGE Duitse herders met prima stamboom. Tel. 36937.

KINDERWAGEN NAf. 45,—; fan f. 35,—; formikatafel f. 65,—; tweepersoonsbed met spiraal, onderleggers, matrassen, sprei f. 350,—; tweedeurskast f. 175,—; driedeurskast f. 300,—; serviesgoed. Tel. 81988.

WEGENS VERTREK Volkswagen 1200 i.g.st. Trafo 110-220 v, 2000 W. Bramendiweg 16.

GRASPARKIETEN f. 5,— per paar; Chrysler airco 12000 BTU f. 225,—. Zadelboomstr. 8, Janwe.

NIEUWE Colliers Encyclopedia 24 stuks f. 100,—. Tel. 24220 Quintastraat 7.

FORD CORTINA '67 tegen elk redelijke prijs. Tel. 37114, Druifweg 29.

RENAULT 8, 1965 f. 600,—. Tel. 49724 tussen 6-8 uur.

5 WESTINGHOUSE airco's f. 200,— per stuk; 1 nieuwe Amana f. 350,—; 1 Amana airco f. 150,—. Flairaweg 12, tel. 38107.

3 EENPERSOONSBEDDEN; 1 keukentafel; 1 legkast; koperen plantenbakjes. Hecubaweg 4, tel. 49789.

AUTO FALCON 1964 goede conditie cash f. 1.000,—. Tel. 11900 na 5 uur.

CHEVY NOVA i.z.g.s. Dr. Eyckmanweg 8, tel. 35324.

BANKSTEL, Biedemeier eethoek met 6 stoelen; antiek bankje; stalen bureau; planten. Adres: Rector Zwijsenstraat 4.

KOOPJE! Ford Zephyr; moet weg tegen elk aannemelijk bod. Ficusweg 15, Julianadorp tel. 82682.

SIMCA 1000 special b.j. '69 g.o.h. Kaya Kokolishi 52, Schelpwijk Brievengat.

Te koop gevraagd CURACAO

LINNEN dak Triumph Spitfire oud model. Tel. 36463.

Te huur aangeboden CURACAO

ONGEMEUBILEERD woonhuis met 4 slaapkamers f. 250,— per maand. Te bevragen tel. 24013 tussen 5 en 7 p.m.

GEMEUBILEERDE kamer met ijskast, eigen ingang en parkeerplaats. Tel. 24087.

ZEER VOORDELIG gemeub. huis, eind febr. tot eind juli. Inl. tel. 49062.

AUSTIN Mini 1973, 2 mnd oud. Financiering mogelijk. Inlichtingen tel. 23947 na 5.00 uur.

Rabbijn Kahane formeel in staat beschuldiging

TEL AVIV. — Rabbijn Meir Kahane, leider van de joodse defensie-liga, en drie anderen zijn in Tel Aviv formeel beschuldigd van een poging om wapens te smokkelen uit Israël.

De joodse defensie-liga verklaarde al eerder op een persconferentie dat zij wapens naar het buitenland wilde smokkelen voor vergeldingsacties tegen Arabische vestigingen en diplomaten in de Verenigde Staten en Europa, naar aanleiding van het bloedbad van Muenchen tijdens de olympische zomerspelen van vorig jaar.

De mede-aangeklaagden van Kahane zijn Abraham Hersjkovitz, Joseph Schneider en Amihai Paglin, een fabrikant in Tel Aviv en oud-lid van Irgun Zvai Leumi, de ondergrondse beweging die tegen Engeland vocht tijdens het Britse mandaat over Palestina.

Door Paglin verstrekte wapens werden in het vrachtkantoor van de Israëlische luchtvaartmaatschappij El Al ontdekt voordat ze aan boord van een vliegtuig waren geladen.

De formele aanklacht werd gedeponeerd door de officier van justitie in Tel Aviv.

Te huur gevraagd CURACAO

HUIS te aanvaarden tussen half februari en eind mei, kleine overname geen bezwaar. Koetsier, tel. 13920, box 490.

WOONHUIS 2 à 3 slaapkamers in de omgeving punda of otrabanda. Tel. 23170 na 2.00 uur.

ONGEMEUBILEERD huis, 3 slaapkamers, huurprijs f. 175,—. Tel. 44767.

Diversen CURACAO

DAME i.b.v. I-B-M elektrische typewriter neemt tikwerk thuis aan. Brieven, stencils, rapporten etc. Kolonelsweg 33 tel. 49004.

Te koop aangeboden ARUBA

GROND EIGENDOM. Gelegen te Savaneta. Prijs redelijk. Informatie: Savaneta 187 of telefoon 7332.

GOED gelegen eigendomsterreinen met asfaltweg en trottoir. Inlichtingen: Ponton 12,5 — 7 uur.

SMALL household articles, record, plants etc. Phone 9-3194. Bungalow 1555.

1972 GRAN TORINO Sport full equiped, 302 C.I.D. cash or credit. Telephone 2554. Luymesstraat 11, Spaans Lagoen.

WEGENS vertrek: Toyota Corolla 1970. L.G. Smith Blvd 12. Tel. 3034.

AUTO merk Renault 6 i.z.g.s. 3 jaar oud. Savaneta 8b, tel. 7352.

PALISANDER salontafel met wentelbaarblad f. 45,—. Pos Chiquito 98-A.

MODERN bankstel + eethoek. Cura Cabai 61.

PIANO zonder gebreken nooit voor les gebruikt. Tropen bestending, 2 jaar oud, noten hout f. 1400,—. Savaneta 124E.

CHEVY II 1967, V.W. 1300 1971 i.z.g.s. afbetaling mogelijk. Sav. 342-C, tel. 7559.

4 FAUTEUILS + tafel (set di sala). Fergusonstraat 60, tel. 2161.

Te huur aangeboden ARUBA

PRIVE staand-appartement volledig gemeubileerd, slaapkamer inclusief water, licht, airco, 5 min. van strand f. 350,—. Tel. 3108.

FURNISHED rooms with airco's, kitchenette and maid-service. Phone 3278 — 2088.

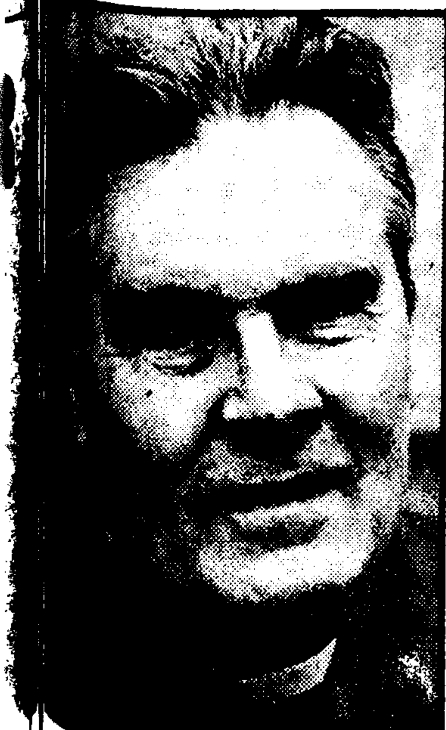
Te huur gevraagd ARUBA

APARTMENT or two bedroom house in Oranjestad area. Call 3475 or 1754 between 8 a.m. and 5.30 p.m.

Personeel gevraagd ARUBA

NET MEISJE voor elke dag. Boerhaavestr. 32.

MUCHA MUHER pa trabao di cas 3x pa siman. Acudi despues 6 'or na: Pitastr. 32, tel. 3761.



PATER CHARLES GRANGE

CHARLES GRANGE VAN CARITAS INTERNATIONALIS

„Geen hulp opdringen - volg de Vietnamese lijn"

Honderden dorpen in Zuid-Vietnam en een stad als Quang Tri zijn nagenoeg van de aarde af geveegd. Anderhalf miljoen mensen zijn door het oorlogsgeweld uit hun streek verdreven en bewonen meer dan tweehonderd vluchtelingenkampen. Daar zijn bijna veertigduizend kinderen onder de twee jaar bij. Meer dan honderdduizend vrouwen verloren hun man. Het aantal oorlogswezen in Zuid-Vietnam besomt driehonderdduizend.

Zo maar een paar getallen uit de catalogus van oorlogsleed: van Noord-Vietnam zijn geen cijfers bekend. Hoe komt een volk, dat dertig jaar lang vrijwel onafgebroken oorlog heeft gekend, zo'n klap te boven? Eén ding lijkt wel zeker: niet op eigen kracht alléén. Nu het wapengeweld tot bedaren is gebracht bezinnen welwillende organisaties in vele landen zich op de vraag hoe ze Vietnam – héél Vietnam – de helpende hand het best kunnen toesteken.

Een van die organisaties is Caritas Internationalis in Rome, hoofdkwartier van meer dan honderd nationale Caritas-organisaties die elk in hun land de katholieke maatschappelijke dienstverlening overkoepelen. Caritas Neerlandica („Mensen in nood") is een van de deelnemers aan de Nationale Actie „Heel Vietnam" (giro 777, Den Haag). Pater Charles Grange, directeur voor Azië van Caritas Internationalis, is de man die in Rome de hulpverlening aan Vietnam coördineert onder meer in overleg met het Internationale Rode Kruis en de Wereldraad van Kerken.

Hij is in de laatste jaren twee keer langdurig in Zuid-Vietnam geweest om de situatie ter plaatse te verkennen, en gaat volgende week weer, om na te gaan wat de burgerlijke autoriteiten van plan zijn, wat andere hulporganisaties op hun programma hebben en om vervolgens in overleg met de plaatselijke bisschoppen de hoofdlijnen van de hulpverlening vast te stellen.

Wij spraken met pater Charles Grange in het Palazzo San Calisto: van buiten wel maar van binnen allesbehalve een „paleis" dat op een stukje Vaticaans gebied in de Romeinse volkswijk Trastevere ligt.



Vrede is belangrijker dan geld

We hebben nog geen tot in details uitgewerkte plannen voor de hulpverlening na de wapenstilstand", zegt pater Crange. Zo'n compleet nieuw programma moet men ook niet verwachten. We werken al sinds het begin van het conflict in Vietnam, Laos en Cambodja. Elke maand besteden we zo'n half miljoen gulden in Zuid-Vietnam voor noodhulp aan vluchtelingen en voor herstel en wederopbouw in verwoeste dorpen. Via het Noordvietnamese Rode Kruis hebben we Noord-Vietnam voor ongeveer één miljoen gulden aan medische apparatuur, ziekenhuisuitrusting en voedselhulp kunnen verstrekken.

Het uitgangspunt blijft onveranderd: mensen helpen die in nood zijn, ongeacht hun geloof of politieke kleur. En de problemen veranderen door de wapenstilstand ook niet meteen. De voornaamste zorg gaat nog altijd uit naar de vluchtelingen, nu merendeels ondergebracht in voormalige militaire barakkenkampen. Ze zijn onder dak en hoeven geen honger te lijden: ze krijgen een pond rijst en twintig gram zout per dag, en elke week drie blikjes melk voor kinderen beneden de twee jaar. Dat heeft de regering goed geregeld. Organisaties als de onze komen pas in het beeld als de hulpverlening door de regering aan het eind van haar latijn is: zij zorgen bijvoorbeeld dat de vluchtelingen voor een paar centen ook wat vis, goedkope groenten en soyasaus kunnen kopen om het dieet wat gezonder te maken.

Zo helpen bij de verbetering van de levensomstandigheden in de kampen: aanvoer van drinkwater, zodat de mensen niet urenlang in de rij hoeven te staan, afvoer van regenwater, zodat ze 's nachts niet op hun matjes in zeven centimeter drab hoeven te slapen. De hulporganisaties hebben gezorgd voor kookketeltjes en keukengerei. Het ergste probleem in die kampen is eigenlijk de nutteloosheid van het leven, de leegheid van het bestaan. Een mens moet iets te doen hebben. We hebben scholen gesticht, ruimte ingericht waar vrouwen naaiwerk kunnen doen, en kleine werkplaatsen voor mannen. In alle kampen vind je Vietnamese Caritas-teams voor hulp in noodgevallen, waarin de overheid niet voorziet. Een vluchteling zonder papieren, die ook op andere manieren niet kan bewijzen wie hij is, mag bijvoorbeeld niet rekenen op overheidshulp, maar hij moet toch leven!"

Pater Grange verwacht, dat het einde van de vijandelijkheden in Vietnam in heel de wereld en in het land zelf een sterke opleving van de hulpvaardigheid zal veroorzaken. De mensen begonnen 't moe te worden hun geld te geven voor de bestrijding van een ellende waarvan de oorzaak steeds meer niet weggenomen werd. We zullen na het bestand ongetwijfeld meer middelen ter beschikking krijgen om het leed in heel Vietnam te verzachten, ons hulpprogramma uit te breiden en we zullen onder veel gunstiger omstandigheden kunnen werken. Verwacht niet dat we er een show van maken: „Hier komt Caritas aan!" We helpen niet op eigen gelegenheid. Onze actie wordt altijd ingepast in de programma's van de plaatselijke overheid – en we willen ook best helpen bij het opstellen van die programma's. Zo werken we al jaren in Vietnam. Het initiatief en de verantwoordelijkheid ligt bij de mensen zelf. Alleen dan kunnen ze profiteren van de ervaring die ze opdoen".

Begin bij mensen

Het grote gevaar bij de wederopbouw van Vietnam is, dat men het accent zal leggen op het bouwen. Dat moeten we principieel vermijden," zegt pater Grange. „De opbouwen kunnen wachten, zelfs de woningen. Als de Vietnamees die deze oorlog overleefd heeft komt dit veeleer meer doordat hij wijs genoeg is geweest om al zijn energie te gebruiken om aan eten en aan de eerste levensbehoeften te komen, en geen punt te maken van zijn huis. Een paar balken met een paar golfplaten erop en houten wanden, desnoods gemaakt van bierkratjes en munitiekisten – zo staan er miljoenen huizen in Vietnam, later zullen ze wel wéér zien. Bij de wederopbouw moet het in de eerste plaats om de mènsen gaan, om samenlevingsopbouw – en daar liggen de grootste moeilijkheden. Dat hebben we al kunnen zien aan de eerste nieuwe nederzettingen in de provincie Bin Thuy, waar in totaal zo'n vijftigduizend vluchtelingen een nieuw bestaan moeten opbouwen. De regering biedt de mensen voor een half jaar rijst en zout aan, een startkapitaaltje van een kleine tweehonderd gulden, tien golfplaten voor het huis en een tot drie hectaren grond. Maar veel vluchtelingen aarzelen: ze weten dat ze in die nieuwe nederzettingen de eerste jaren een hard leven te verwachten hebben tewijl ze in het kamp redelijk goed verzorgd zijn. Het gemeenschapsleven in de nieuwe dorpen komt maar moeizaam op gang, ondanks dat men mensen bij elkaar zet die oorspronkelijk uit dezelfde streek komen. In tegenstelling tot wat men verwachtte herstelt de traditionele structuur zich niet: de burgerlijke leiders, de notabelen van weleer, hebben de moed verloren, en de religieuze leiders, die onder normale omstandigheden de sterkst bindende figuren in de Vietnamese samenleving zijn, houden hun mond. Kortom: het dorpsleven is verwoest, de eenheid die het vroeger had is verdwenen, en iets dergelijks mag men ook verwachten als mensen terugkeren om hun oude dorp weer op te bouwen. De ervaring met nieuwe nederzettingen voor vluchtelingen in Cambodja heeft overigens geleerd, dat je daar iets aan doen kunt. Onmisbaar is de aanwezigheid van religieuze leiders. Zij brengen samenhang en spankracht in het dorpsleven. In de tweede plaats moet je de regeringsplanning ondersteunen met kleine ontwikkelingsprogramma's, die de bevolking economisch, sociaal en spiritueel op een hoger plan brengen. Als hulporganisaties zoals Caritas een dergelijk program zouden kunnen helpen organiseren en financieel steunen zou dit een humanitaire onderneming van de grootste betekenis zijn. Ik denk met name aan ontwikkelingsprojecten van heel kleine schaal, in de landbouw, afgestemd op het traditionele familiebedrijf in Vietnam. De Vietnamees is een bekwame en zeer hard werkende boer en zijn land is vruchtbaar. Ook met de traditionele methoden slaagt hij erin goede oogsten binnen te halen, zelfs met onbekende gewassen. Met betere hulpmiddelen kan hij de oogst vertienvoudigen. Als het Vietnamese volk vrede krijgt heeft het aan een beetje hulp genoeg om binnen een paar jaar weer op zijn eigen welvarende benen te staan"



Eten in een vluchtelingenkamp: een pond rijst en twintig gram zout per dag.

Ondergang bergstammen?

Het eind van het oorlogsgeweld betekent voorlopig geen verbetering van het lot van de meest bedriegde bevolkingsgroepen van Vietnam: de verschillende stammen van bergbewoners. Ze waren niet opgewassen tegen de activiteit van de guerillastrijders, ontvluchten de hoogvlakten en gaven daarmee hun landbouwgronden prijs aan anderen die het riskante leven wel aandurfden: in die domeinen geldt de regel dat onbebouwde grond door iedereen in bezit genomen mag worden om in cultuur te brengen. Pater Grange: „Deze mensen hebben een eigen, ongeschreven taal, hun eigen ongeschreven wetten. Schoolontwikkeling hebben ze vrijwel niet gehad. In de vluchtelingenkampen verloren ze hun tradities, ze werden afgesneden van hun verleden terwijl ze er helemaal niet op voorbereid waren een nieuw leven te moeten beginnen, zich te moeten aanpassen aan totaal andere omstandigheden. De hulpverlening zal veel aandacht aan deze mensen moeten besteden, want wat moet er van hen terecht komen als je ze niet helpt iets van hun traditionele leven te herstellen zodat ze de tijd krijgen om aansluiting bij het moderne leven te vinden?"

Voor nog meer Vietnamese bevolkingsgroepen kan men zich afvragen: Wat moet er van hen terecht komen? Van de bevolking van de „slums" van Saigon bijvoorbeeld.

Pater Grange: „Voor de oorlog had Saigon een half miljoen inwoners, nu vijf miljoen. Ongeveer een miljoen daarvan leeft onder ellendige omstandigheden in de slums. Ze zijn overwegend afkomstig van de dorpen. Het oorlogsbedrijf bracht in Saigon veel werk aan de winkel, vooral toen er nog veel Amerikanen waren. Nu de Amerikanen wegtrekken neemt de werkloosheid hand over hand toe. Zullen die mensen naar hun dorpen terugkeren? Ik weet het niet. Maar zonder forse industrialisatie zie ik voor hen weinig toekomst in de stad".

Al die jonge mannen, die militair zijn.

„Ze kennen maar één vak: oorlog voeren. Ze hebben wapens en munitie – als ze het willen, nemen ze het recht in eigen hand, een probleem dat we in Laos ook kennen. En dan praten we nog maar niet over de jeugd, die door de oorlogsomstandigheden en met name de zwarte handel geen moraal meer kent". En dan die driehonderdduizend oorlogswezen.

Familie verzorgt wezen

„Pas op voor de westerse benadering", zegt pater Grange. „De Vietnamese samenleving is nog gebaseerd op het zogenaamde grootgezin, dus niet vader, moeder en kinderen, maar ook de grootouders en de broers van de vader met hun gezinnen. In dit grootgezin vinden de wezen bij traditie hun verzorging en opvoeding en de familie zou het als een schande beschouwen als het een weeskind aan een internaat zou moeten afstaan. Wil je de wezen helpen dan moet je dus de familie helpen. Waarschijnlijk kan de helft van het aantal oorlogswezen bij de familie worden ondergebracht of in een soort eigen dorp met een kwasi-familieleven. Dit laatste is een idee van de Vietnamese overheid zelf: een dorp – niét gescheiden van het echte dorp – waarin wezen met een stiefmoeder als in een gezin een eigen huisje bewonen en verder aan het gewone dorpsleven – de school met name – deelnemen. Weeshuizen worden in Vietnam alleen maar geaccepteerd voor de onwettige kinderen, die door Amerikaanse, Filippijnse, Australische en Nieuwzeelandse soldaten bij Vietnamese meisjes zijn verwekt – die meisjes geven het kind gewoon weg. Voor zover het kinderen met een blanke huid zijn worden ze, althans in Zuid-Vietnam vrij gemakkelijk geadopteerd, met kinderen die door zwarte soldaten zijn verwekt ligt dat moeilijker. Maar ook in dit geval is de algemene opinie dat dit probleem het beste in Vietnam kan worden opgelost: als het even vermeden kan worden moet men die kinderen niet het land uitsturen, want het is al gebleken dat ze moeilijk in westerse landen in te passen zijn. Overigens is dit een standpunt dat wel eens van het heersende politieke regime kan afhangen. In elk geval moet men in een overmaat aan edelmoedigheid niet proberen luxe weeshuizen voor deze kinderen te bouwen met gave vloeren en mooie badkamers: niet alleen is dit voor zoveel wezen veel te kostbaar, maar het werkt ook averechts, want hoe moeten kinderen, die in zo'n omgeving opgroeien, ooit nog wennen aan de soberheid van het normale leven in Vietnam?"

Niet te veel geld

Er is veel geld nodig voór heel Vietnam. Hoeveel er voor Noord-Vietnam nodig is – daar valt nog helemaal geen peil op te trekken. Caritas Internationalis zit in een internationale delegatie, die in Hanoi mag vernemen waaraan men daar behoefte heeft, en mag dan een keus doen uit het hulpprogramma van de regering, waarvoor het de fondsen direct aan de regering of aan het Rode Kruis moet overmaken. De Duitse Caritas betaalt de wederopbouw van het verwoeste ziekenhuis van Haiphong, waarmee alleen al 'n bedrag van een dikke drie miljoen gulden gemoeid is – wat eigenlijk ook weer weinig is voor een ziekenhuis, naar westerse maatstaven tenminste.

Die westerse maatstaven kunnen we dan ook maar het beste vergeten, vindt pater Grange. „Veel geld, jawel. Maar niet teveel. We bewijzen het Vietnamese volk geen dienst door er meer geld in te pompen dan het op zijn eigen niveau werkelijk nodig heeft. Het is menselijk dat een volk, dat zoveel leed heeft moeten doorstaan, gaat overvragen wanneer het geconfronteerd wordt met een enthousiaste hulpvaardigheid van het buitenland. Maar we weten uit ervaring, dat bij dit soort acties altijd het gevaar bestaat dat van de plotselinge overvloed aan middelen een deel aan statussymbolen (gebouwen) wordt besteed, of ten eigen bate wordt aangewend, of de zwarte handel versterkt. Oorlogsomstandigheden werken altijd corruptie in de hand. Caritas Internationalis controleert scherp. Wij verlangen dat men ons projecten voorstelt, met een kostenbegroting, en die bestuderen wij grondig. Wij vragen: hoe heeft u de vorige toewijzing besteed? En als we daar geen bevredigend antwoord op krijgen, weigeren we een nieuwe toewijzing. Wij hebben in Vietnam, in Laos en Cambodja een organisatie, die ter plaatse controleert hoe onze gelden besteed worden. Zelfs onafhankelijk van de Vietnamese Caritas-organisatie. Sorry, deze dubbele controle is daar gewoon nodig. We moeten Vietnam helpen op zijn eigen niveau, de Vietnamese lijn aanhouden. Misschien is er voor beide Vietnams, voor Laos en Cambodja meer dan honderd miljoen gulden nodig – ik weet het niet en niemand weet het. Ik weet wel dat als je het goed besteedt in Vietnam met betrekkelijk weinig geld ontzaglijk veel goed kan worden gedaan. Als je de Vietnamese situatie – en de situatie in heel voormalig Indochina – goed bestudeert, ontdek je wel dat je de mensen vooral niet met uitbundige hulp moet plat leggen; het volk is vitaal genoeg om het meeste werk op eigen kracht te verrichten. Als er maar vrede is."

HANS KESSENS

Het fluiten van een locomotief was het geluid van de vrede

EEN TERUGBLIK DOOR JAN DRUMMEN

Het was een jaar geleden. Om precies te zijn woensdagavond 26 januari 1972. En het was in Vientiane. Een kolossale zon ging onder achter de groene oevers van de Mekong en een jonge Vietnamese collega en wij keken toe hoe een kleine jonge een kudde waterbuffels langs de dijk dreef. En toen begon in de verte, in Nong Khay achter de andere over in Thailand een trein te fluiten. Wij keerden ons om en zagen dikke tranen over de wangen van de Vietnamese journalist biggelen. Hij huilde zonder het zelf te weten. Het fluiten van een locomotief van een trein die ergens heen rijdt, die ergens vandaan komt, was voor hem het geluid van de vrede. Een vrede die hij nimmer gekend had, want als men Vietnamees is, moet men voor 1940 geboren zijn om te weten dat het woord inhoud kan hebben.

Misschien beginnen over enige tijd weer treinen in Vietnam te rijden. De boeren zullen dan vanaf hun rijstvelden niet meer angstig omhoog hoeven te kijken of de vurige dood uit de hemel stort. Het is moeilijk, zo niet onmogelijk, zich voor te stellen wat de datum van 27 januari 1973 en het tijdstip 24.00 uur voor Vietnam betekenen. Plotseling zal stilte over Vietnam vallen. Het soort stilte waarvan de artilleristen wakker schrikken als hun stukken ophouden te vuren. Geen geluid van helicopters meer boven de palmen en geen alom dolen van de uiteindelijk altijd zegevierende dood. En voor de wereld een andere stilte misschien, geen krantekoppen meer die zeggen dat Hué omsingeld is, dat An Loc sedert 18 dagen weerstand biedt, dat raketten op de luchtbasis van Danang zijn gevallen, dat erin Quang Tri letterlijk niets meer overeind staat dat hoger is dan anderhalve meter.

Voor de wereld was Vietnam sedert jaren een permanente dimensie in onafwendbare fataliteit. Want in de wereld kon van alles gebeuren, maar daarnaast, daarachter, daarvoor, was altijd Vietnam. En laten wij ons geen illusies maken. Ook morgen en overmorgen en nog lange tijd zullen de kranten over Vietnam moeten schrijven, anders misschien en misschien en God betere het, uit dezelfde tragische optiek. De Amerikanen trekken zich terug en oók hier mag men zich geen illusie maken. Ze hebben de oorlog verloren zoals de Fransen in 1954 de oorlog verloren hebben. Overwonnen door een klein volk van nauwelijks 20 miljoen inwoners, een grotendeels primitieve agrarische samenleving. Een overwinning die het te danken heeft aan zijn ongelooflijke volharding en wilskracht, maar ook aan zijn zwakheid, want het is deze zwakheid die de Amerikanen er uiteindelijk van weerhouden heeft om na alle andere schrikbarende wapenen ook nog het kernwapen tegen Vietnam te gebruiken. De wereld zou het nimmer vergeven hebben. De Amerikanen trekken zich terug, maar wat Nixon achter zich laat, is een land in precies dezelfde toestand waarin zijn voorganger Johnson het in 1964 aangetroffen had; met dit verschil dat er nu meer verdriet, meer haat, meer soldaten, meer wapens zijn.

En het navrante is te moeten vaststellen dat tegen de beslissingen van Johnson om de meest formidabele militaire macht ter wereld in Vietnam te ontketenen en die van Nixon om er zich met een zogenaamde „eervolle vrede" uit terug te trekken, niets gebeurd is.

Niets. Met andere woorden: 1.200.000 doden, 2,5 miljoen gewonden, waarvan 300.000 Amerikanen, 540.000 weduwen en wezen (althans de officieel geregistreerde), 60.000 permanente Vietnamese oorlogsinvaliden, 3.480.000 vluchtelingen, waarvan er 700.000 in kampen bijeengedreven zijn, 7.800.000 ton bommen, vijf keer zoveel als in de Tweede Wereldoorlog op Duitsland vielen, 8.000.000 ton verschoten munitie, 90.000 ton giftige stoffen om de oerwouden op 30.000 vierkante kilometer te ontbladeren, waardoor 80.000 Vietnamezen vergiftigd zijn, een kwart miljoen gevangenen, 4000 neergeschoten vliegtuigen, dit alles voor de billijke prijs van 120 miljard dollar.

Het resultaat: een verwoest land, een ontwrichte economie, maar ook een verminkte generatie, een vertrapt ideaal, een oceaan van menselijke ellende. Alles om vandaag officieel tot het besluit te komen, dat men weer van voren af aan beginnen moet. En in Parijs, waar men inzake Indo-China meer ervaring heeft dan elders, schrikken de zogenaamde diplomatieke waarnemers er zonder cynisch te willen zijn niet meer voor terug te gewagen van de komende derde Indochinese oorlog.

Want er is niets en niemandel opgelost. Het is alleen erger geworden dan in 1963, dan in 1954, dan in 1946, dan in 1940. En omdat het volk tot in zijn merg is aangetast door de notie van geweld en oorlog, zal er wellicht geen enkele andere wijze dan geweld en oorlog overblijven om het onopgeloste en misschien onoplosbare op te lossen. Natuurlijk, men behoort zich te verheugen over het officiële einde van de tweede Indochinese oorlog. Maar niet teveel. Of liever: zonder illusies, zonder de minste illusie. Ondanks de waarschijnlijkheid dat men eerlang ook in Vietnam weer een trein kan horen fluiten.

Flamboyant Sands HOTEL CASINO
CURACAO NETHERLANDS ANTILLES P.O.BOX 735
TELEPHONE: 53940 CABLE: FLAHO TELEX: 1150 NA

has open vacancy for

EXECUTIVE SOUS-CHEF

Minimum 5 years experience in continental cuisine is required.

Serious candidates should send their applications to

Mr. D. Gier, P.O. Box 735

VERHUISD

Assurantiekantoor D. Campagnard

NAAR

FOKKERWEG 64 (Verus-building)

TEL.: 55124

"VOOR AL UW VERZEKERINGEN"

CINE-RIO

VRIJDAG 9 OM 8 N.M. PARAMOUNT presenteert een angstwekkende film, in KLEUREN. Met: MICHAEL BRANDON – MIMSY FARMER in:

"FOUR FLIES ON GREY VELVET"

Engels, Spaanse tekst.
Fls. 0.75 BOVEN 18 JAAR
GEEN KINDEREN MEENEMEN.

Voor het vakkundig

INPAKKEN

van Uw meubilair

VAN UYTRECHT

Caminda Buena Vista 12
Zijweg Santo Domingoweg

AWOR........

BOLETIN NA PAPIAMENTU

9'or di anochi.

CUROM

WEST-END Telefoon 25252

VRIJDAG 9 – ZATERDAG 10 OM 7 & 9 P.M.
ZONDAG 10.30 A.M. & 8.30 P.M. Een spannende aktiefilm

"SCREAMING TARGET"

OLIVER REED – JILL ST. JOHN – IAN McSAHE

Deze man weet niet van ophouden, totdat hij zijn doel treft.
Engels, met Spaanse tekst.

f. 2,00 - f. 1.25 Boven 18 jaar

VRIJDAG – ZATERDAG MIDNIGHT SHOW
De nieuwste echte film in kleuren van

"KING KONG ESCAPES"

RHODES REASON – MIE HAMA – LINDA MILLER

King Hong contra de robot van de geheimzinnige Dr. Who. Kunnen ze hem stoppen?

f.2,–f.1.25 In Engels Boven 18 Jaar

DRIVE-IN CURACAO – TELEFOON 35750

VRIJDAG 9 OM 7.00 N.M. WALT DISNEY presenteert een aardige film, in KLEUREN. U heeft nooit zo'n bende gezien. Ze zullen Uw hart veroveren met hun avonturen. Met: DICK VAN DYKE – EDWARD G. ROBINSON – DOROTHY PROVINE

NEVER A DULL MOMENT

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.
ENTREE: VOLWASSENEN Fls. 2.00 KINDEREN Fls. 1.00

VRIJDAG 9, ZATERDAG 10, ZONDAG 11 OM 9.00 N.M. PREMIERE van een spannende detective film, in KLEUREN. Hij moest een moord oplossen die leidde naar een eindeloze bespeuring. Ze werden allemaal gedood om één reden. Was het eigenlijk voor geld? Met: GEORGE HILTON – WILLIMA BERGER in:

MY DEAR KILLER

In het Engels. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 9, ZATERDAG 10 OM 12.00 N.M. „MIDNIGHT SHOW" PREMIERE van een film die U in de intieme hoekjes van het leven toont. In KLEUREN. Wat waren de remmingen die dit meisje geen sexueel verkeer toelieten? Met: MARION KOHLER – HELGA GRAF in:

SEX AND LIFE

In het Duits, met Hollandse tekst. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 BOVEN 18 JAAR

ZATERDAG 10, ZONDAG 11 OM 7.00 N.M. PARAMOUNT presenteert een komische film, in KLEUREN. JERRY ontdekt de meest opzienbarende toverdrank sinds de zwarte koffie. Met de bekende JERRY LEWIS – STELLA STEVENS – DEL MOORE in:

THE NUTTY PROFESSOR

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.
ENTREE: VOLWASSENEN Fls. 2.00 KINDEREN Fls. 1.00

UITVERKOOP
DAMES EN TIENERS

POLYESTER JAPONNEN F. ~~18.50~~ – F. 5,– F. ~~13.50~~	F. 3.90
ITALIAANSE JAPONNEN F. ~~22.50~~	F. 7.50
MAXIES F. ~~22.50~~ – F. 8.50	F. 10.00
COCKTAILJAPONNEN F. ~~42.50~~	F. 10.00
BELL BOTTOM CORDUROY F. ~~18.50~~	F. 10.00
BELL BOTTOM POLYESTER F. ~~12.50~~	F. 5.00
HOTPANTSETS F. ~~12.~~	F. 5.00
HOTPANTSETS F. ~~18.50~~	F. 3.90
POPCORN BLOESES F. ~~6.75~~	F. 3.90
STRETCH SWEATERS F. ~~4.90~~	F. 2.50
CORDUROY ROKKEN F. ~~6.75~~	F. 3.90
POLYESTER ROKKEN F. ~~6.75~~	F. 2.90
UNIFORM BLOESES 3 stuks	F. 8.00

CASA LEON

Breedestraat 98 Otrabanda.

CINELANDIA

VRIJDAG 9, ZATERDAG 10 OM 7 & 9 N.M., ZONDAG 11 ... N.M. PREMIERE van een spannende oorlogsfilm, in KL... Slechts enkelen overleefden de hel van bloed, zweet en vuur. R... HARRISON – ALAIN GERERD

36 HOURS IN HELL

In het Engels. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 - 1.25 BOVEN...

VRIJDAG 9, ZATERDAG 10 OM 12.00 N.M. "MIDNIGHT ... PREMIERE van een boeiende en aktievolle film, in KLEU... dachten aan zichzelf en aan niemand anders. Ze reden hun... machines en als het moest doden ze ook. Met: TOM B... WILLIAM SMITH – ALAN DE WITT in:

ANGELS DIE HARD

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.00 - 1.25 BOVEN...

ZONDAG 11 OM 7.00 N.M. Een spannende cowbo... KLEUREN. Met: PAUL NEWMAN – RICHARD BO...

HOMBRE

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.

ROXY AIRCONDITIONED

VRIJDAG 9, ZATERDAG 10 OM 7.00 & 9.00 N.M., ZONDAG ... 9.00 N.M. M.G.M. presenteert een spannende gangster... KLEUREN. SHAFT, zijn naam, zegt het al. SHAFT betekent ... SHAFT betekent moord. Met: RICHARD ROUNDTREE – ... GUNN – KITTY JONES in:

SHAFT'S BIG SCORE

In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 2.50 - 1.50 BOVEN ...

ZONDAG 11 OM 7.00 N.M. WALT DISNEY present... super-produktie in KLEUREN. Met: BRIAN KEITH – ... ARAU in: **SCANDALOUS JOHN**

In het Engels, met Spaanse tekst. KLE...

Tevens zal in alle voorstellingen het POLYGOON NED... NIEUWS vertoond worden, in welke U zal kunnen zien in ... JEUGD BOUW "HIGH FLYING PARKS IN CURACAO"

PLAATS EENS EEN ZOEKE...

Restaurant El Pa...

Frederikstraat 94 – Telefoon 25410
12.00 tot 3.00 n.m.
6.00 tot 12.00 n.m.
Zondags geopend van
11.00 v.m. tot 12.00 uur n.m.

- sfeervol ingericht
- internationale gerechten
- ...
- Colombiaanse schotels
- geheel airconditioned
- privé parkeergelegenheid
- ultermate geschikt voor recepties, trouwpartij...

Aannemersbedrijf

zoekt op korte termijn een

Vrl. administratieve kracht

bekendheid met loonadministratie strekt tot aanbeve...

Schriftelijke sollicitaties te richten onder no. 149... van dit blad (Curaçao).

C U R O M

presenteert met trots ter gelegenheid van haar 40-jarig bestaan:

TE HUUR
Auto's z...
chauffe...
Telefoon 4...

GALA AVOND

(in samenwerking met het CCC)

op maandag 19 febr. 1973
kaarten à f. 10,– per persoon

HAROLD MARTINA

speelt werken v. Hayden – Schubert – List – Chopin

JULIAN COCO

Hector Villalobos – Jorge Borges – Manuel Ponce en Antilliaanse Dansen.

Aanvang: 20.30 precies
Kleding: donker costuum

BONTE-AVOND

in Centro Pro Arte
op woensdag 21 februari 1973

Met medewerking van The Polyglots – Lucia Schnog – Chu Tielman – Peace Limited – The New Breeds met The Lewis Flower Power – Twinkle Lights – Three Voices – Eligio Melfor – Madereinse dansgroep – Olympic Risa – The Young Bloods and The Salsbach Trio.

Presentatie: Cédric Ridderplaats.

Kaarten à f. 5,– per persoon.

NOCHE CUROM

in Theater Roxy
op donderdag 22 februari 1973.
Aanvang 20.30 uur.

Rudy Plaate en Hermanito

met

Estrellas del Caribe – Combo "C" – Super Special Combo – Super Combo Kastaneer – The Three Voices en vele andere.

Kaarten: balkon f. 4,50
zaal f. 3,50

Kaarten verkrijgbaar voor Gala-Avond en Bonte-Avond bij: Mensing Strada – Boekhandel Eddine – Boekhandel Salas – V.G.K.S. – Tik-Tak – Curom, Nijmegenstraat 87 – Centro Pro Arte.